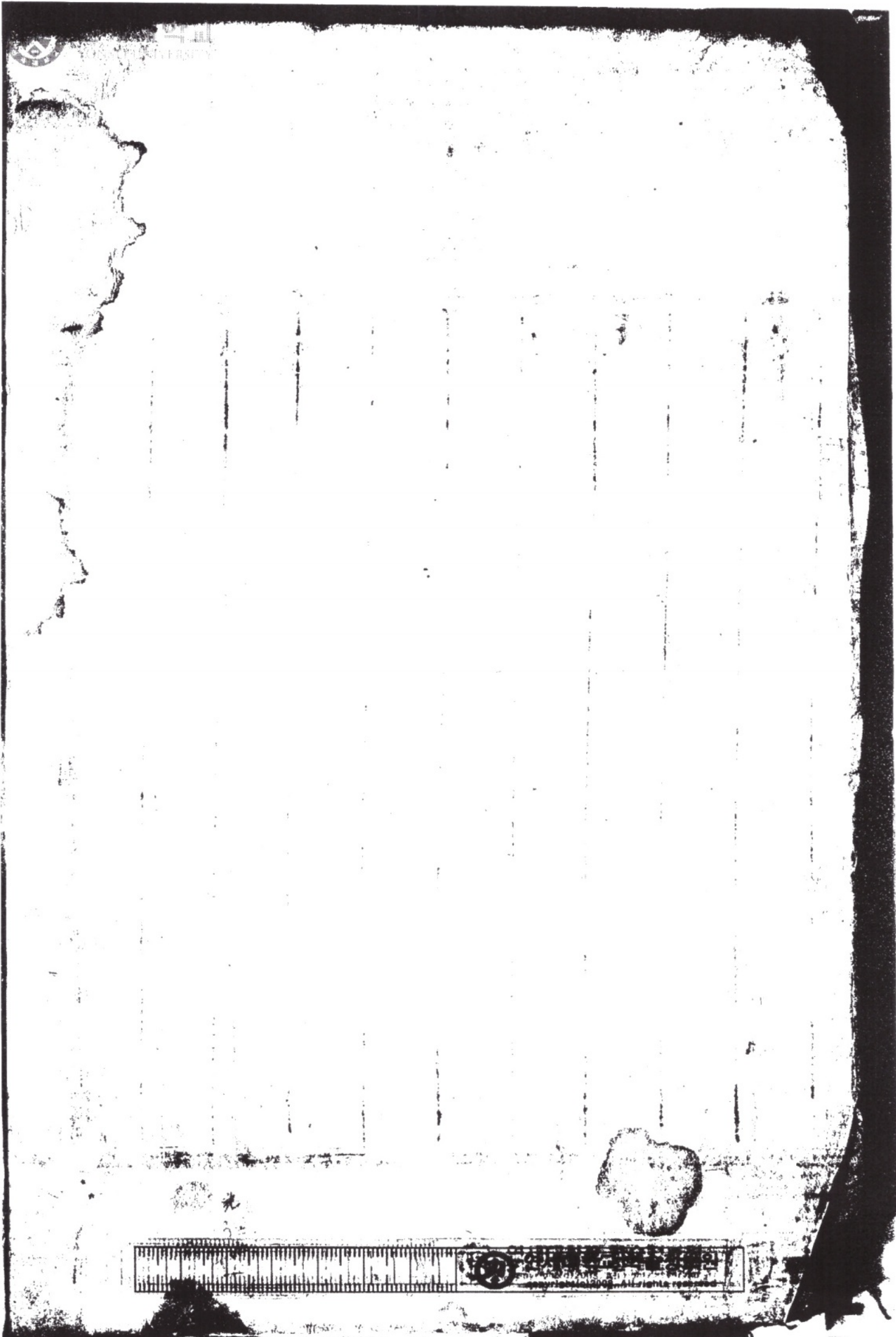




迷  
澗  
遺  
稿

100.50  
100.50  
100.50







退澗遺稿

雜著

倡義錄上

三月二十一日辛未聞賊犯清州兵使李

鳳祥營將南延年死之

二十日壬申時報轉憲午後營關到本縣使

서공여  
과승세  
三十一

為知委舉行事目今騷屑狼籍民間或不無  
驚動之弊此不過鼠竊狗偷之輩煽動浮  
故為恐恚之計是置到關即時各真境內民  
人處一一曉喻勿驚動依舊耕作俾得安  
集之地為旆各邑守令段置先期擬動則  
心尤不可鎮定各別惕念舉行焉矣若有  
擅離官次之舉則當依軍律施行  
並以相考施行事升一日留啓





二十三日癸酉雨達夜崇朝止所聞無非驚心

鎮營動兵關至

營將為星火舉行事即刻到

守所報則道路所傳多驚駭之報而所聞出

自清州是如為乎矣聞極虛妄試送將校及

官吏于黃澗使之來會故黃澗永同倅皆避

關列邑使之起兵撰問則賊兵入據清州行

亂村落亦空虛是如來告是乎所以更加詳撰

故形止為先牒報是如為乎等道路傳聞不

馳報之意分付為有狂果此是道報如則

必深慮是守矣勿論真的與否邑報如此則

民間必將洶洶勿搖動之意一邊曉諭為  
弥防禦之策亦不可不預念若有不意之變  
是去等雖未及報稟從便變通各其要路良  
中各別防禦俾無臨時蒼黃狼狽之弊事關  
及一時到付同道內即報歲胡之間因此騷  
狀內即有小醜弄兵之報歲胡之間因此騷  
然今方發遣巡討使為登時勦滅之計卿其  
用心戒嚴候察非常以為臨機應變之事有



旨書狀是置有亦有旨內辭緣奉審施行向事關是置有亦賊報既如是明白其存應變之道防禦之策不容少緩本鎮要路即竹嶺其所防禦萬分緊急而不稟兩營輕先擅發有違軍法乙仍于今方領軍防禦之意馳報兩營為去手各邑東伍軍兵等到關即時星火聚點整待官門為有如可待更關領軍來現毋違軍律為玆軍器設置各別修繕待令事廿三日巳時留鎮營

二十四日甲戌雨後大風江右賊變非常豈意

吾嶺亦有此滔天之巨猾耶驚心痛骨實欲

無生縣官傳令點兵縣令為知委事即刻到付營將道關內東伍軍

兵等聚待於各其官門亦為有置當日及良持軍裝來點事此亦中今此東伍軍兵聚點不過把守要路之意則嶺外小無慮之端民人等勿騷動安意務農俾無失



業之營關到本縣兼使為相考事節抵受有

患事此畧有聚會者不過良民誤被誘引迫脅

家當有蕩滌安撫而如或少蓬則王師一

臨勦滅無遺到此地頭悔之何及至於奸兇

難化之類則王師未臨之前勿論某人若

有調察來告者及同力捕告者自當重施功

賞告者金重萬已被二品實職之除三代追

策之名父母妻子保恤之恩其與甘心從賊身被

誤入賊黨斯速自首捕告同黨俾不至於後

時痛悔之意處處坊谷通衢大道揭榜曉諭  
事有旨是齊此亦中其乘時聚黨劫掠  
掠村間偷竊財產傷人者毋論京外隨  
即收捕嚴加誅罰斷不饒貸尚事有旨是  
乎味書狀是置有亦下教內辭意奉審各  
其境內坊谷良中一一揭榜曉諭為舉行  
形止連續馳報向營吏文告來到騰送巡使  
事二十三日期留營





啓草

使主教是時留營中今月十六日賊

州營將南延年仍為梟示後行到列邑起兵

來會是如為白等以金山郡所報枚舉馳

朴啓後自啓草騰上為白於巡討使趙賓

事聞慶縣監元勇揆今十六日口傳差出即

為給馬發送廿日己為赴任為白齊營

吏金斗正金胤章李春根等○啓草內本月

二十日子時成貼酉時到付金山郡守鄭東

之報而所聞出自清州是如為忽有路上驚

虛妄決難取信乙仍于試送一吏於黃澗邑

而邑里晏然官亦存縣是如來傳是乎所傳

官吏更為並定急送使之入見黃澗倅校及

真消息以來則邑里幾盡虛是遣邑倅亦

往山谷是如為起乎兵來會是乎等以黃澗

行關列邑使之為起兵來會是乎等以黃澗

水州亦







聞則其間必將各邑為汗賚受有旨以馳  
 此則民間必將騷擾是白乎等以勿搖動  
 之意一白如乎禁軍卓之賚受有旨以馳  
 來為有等以今月十一日戊時臣在大丘  
 府祇受為白遣統制使金滄左兵使閔昌基  
 右兵使李時蕃左水使黃壽聃等處所傳尚  
 旨段別定臣營軍官急速傳送為乎亦尚  
 州營將韓疎安東營將金鼎相等處別為行  
 關分付為白乎亦為各守嶺阮之意各別分  
 監尹彙貞等處亦為各守嶺阮之意各別分  
 付為白乎亦為各守嶺阮之意各別分  
 京令該曹罔夜催不省人送為白乎亦尚  
 將河沃風病苦重促下送為白乎亦尚  
 代令該曹罔夜催不省人送為白乎亦尚  
 榮川禮安空寧慈仁蔚山王濟知禮黃山等  
 邑新除守令一併給馬發送為白乎亦尚  
 豐以上撥路阻塞乙仍于今此狀啓營延  
 件里金處賚持罔夜夕營關追到本縣兼使  
 上送為白乎事詮次營關追到本縣兼使







事亦不可少緩量度善處為亦如有殊常之  
人則即為結縛控問得其情實若是賊黨勿  
為稟報盡即臬示  
次二十三日照營  
營吏文告亦來騰送巡使

### 啓草及安陰賊書

賊變騷屑之報廿一日始及於營門而本邑公

价阻絕不得馳告為白有朝公事使奴戒山乙用  
賊變形止啓草今朝公事使奴戒山乙用

良送為輪上為白有在果賊情撰知次定送  
將校于湖西為白有如于昨夕回來乙仍于

詳撰回告修上啓後啓草傳書輸上為白  
乎弥今日安陰縣監馳報內不知何許人着

天翼疾馳而來使一漢符持令旗投呈封書  
是如同封書上使為白乎等以此必賊中謀

計是如若有事變則發兵勦滅之意今方發  
關令付各邑封書騰出輸上為白乎弥京房

子十八日自京起程今夕下來而詳問京報  
則巡討中軍朴續新十七日領軍出來巡討

使金器重十八日領兵出清州新營將趙  
倓到牙山路塞不進忠清新兵使到延豐界





不能前進本營云而猶未知某誰的報為白  
 乎跡近日下來朝報傳書輸上此後凡奇追  
 後伏達計料為白卧乎事金斗正金崙章  
 李春根等○啓草內賊據清州形止及有  
 旨祗受事段廿一日亥時量臣營奴件里金  
 乙用良送為馳啓為白有在果賊情撰知  
 次臣營所率將校閑良李茂實今廿日定送  
 于賦見處為白有如乎廿二日回告內矣身  
 將向清州黃澗之路到開寧地扶素境逢一  
 士人乃會試赴舉季再春也因前路阻絕不  
 得前進回還云而仍說今月十七日巳時到  
 津里酒幕有常漢與白衣者相話而其白衣  
 者稱以宣傳官先到同坐是輩其常漢則忠  
 清兵使奴子也說道其上典被殺於賊中之  
 事故白衣者取見其常漢之本牌則主名果  
 是李鳳祥是如目見而來云云是乎等以仍  
 為前進到黃澗界則本邑及文義懷仁永同  
 等諸邑一皆空虛惟沃川獨保一境是乎跡  
 又聞道路傳說則黃澗縣監因賊將撤書郎  
 為發軍使座首領付賊陣則座首領到青山



惶恟不進軍亦散去是如爲去乙詳撰于金  
 山郡守則以爲黃澗澗縣監俄者來見追悔  
 前事欲爲協力討賊當初領付一事已失臣  
 節不可與同事故仍却之是如爲子旆又聞  
 自清州逃來人傳說則或曰賊黨可爲千餘  
 名或云五六千名而服色則白衣着平涼子  
 而割去帽子兵器則各持無家環刀賊將亦  
 以白衣存舍所率軍丁四面護衛發倉穀  
 分給其軍人是如爲子旆且前路既皆空虛  
 欲爲詳撰則憑問無處欲近賊則被虜可  
 慮忿不喻本道則如許賊情茫然無聞故急  
 意回報是如爲白乎旆廿二日午時到付今  
 酉時量本營鎮撫金重千來告內矣身以當  
 幹事上京爲如可行到增若得聞賊書奔馳  
 取其書勝來其書曰大元帥爲星火上使事  
 本驛屬各驛大馬與騎馬從其所到關  
 即時實史兵房領率上送俾無不齊責之  
 弊向事關栗峰察訪了騰來爲有卧乎所妖  
 忘之言固不足取信是乎矣聞來不勝驚駭



定將邑并充補軍伍軍器等物別為修補為	屬邑并以徵發備禦為物先申飭各邑	本州軍兵比分釐聚待為矣若值事急	通化嶺一路與賊策不遠不可常規處之	之策極為問慮是如牒報為去乙本州直	喻本鎮以嶺底要衝之地尚未得預先防備	將卒若有不虞之虞則將何以禦是于乙	難招集是遣本鎮段置野處城外只有略	般慰解知委民問欲鎮定而既散眾民實	本州適當空官曉諭安集實無其策營將多	扶老攜幼乘隙逃散今至幾盡空虛之境而	逃竄邑底居民男丁則屬外其他老少男女	之所傳民間溝壑愈甚遠近村里稍稍上	時到付尚州鎮營將韓球呈內因此路	題送為白字	其他備禦之策相機善處俾無虛虞之患	津等處各別防守等事這這指揮嚴飭為	金重千段放送鳥嶺以下化嶺秋風八良蟾	為子祘緣由馳報為卧乎所牒報為有去乙	是乎等以文書持來鎮撫段為先着加嚴囚
-------------------	-----------------	-----------------	------------------	------------------	-------------------	------------------	------------------	------------------	-------------------	-------------------	-------------------	------------------	-----------------	-------	------------------	------------------	-------------------	-------------------	-------------------





人民之澳散實為腹心之患營將既差本州  
 兼任各別曉諭期於安集為弥所屬各邑亦  
 為申飭施行之意題送為白乎弥大口鎮新  
 營將擇差急速下送之意纔已馳啓為白  
 在果同鎮營將河沃病重廢務今已累月乙  
 仍于臣營中軍朴廷賓姑為差定兼任軍務  
 等使使之申飭舉行為白乎弥竹嶺以東島  
 嶺以下至蟾津界各別防守之意一遵申飭  
 各該邑及所管營帥為白如乎凡事備禦之  
 道必須表裏相應然後可保無事而以湖西  
 言之鳥嶺以上則傳聞雖未的知槐山清安  
 亦未免逃散是如為白乎弥秋風以西則沃  
 川外守令吏民一邑與秋風接界而本縣之如為  
 白余良黃澗一邑與秋風接界而本縣之如為  
 以軍與賊之事金山郡守言於李茂實者既  
 非虛傳聞來不覺痛惋是白乎弥黃澗縣監  
 自知罪犯便同失性之人是如為白卧乎所  
 嶺阮接界各邑如是虛疎事極聞憲是白乎  
 詆臣以賑事送書于別遣御使朴文秀是白  
 如乎所送營奴守永段到漢江以嚴禁書狀



賈待人乙仍于未免虛還是白遣其他使行  
 驛馬及求請載持人馬并以道路人家空虛  
 留滯中路是白乎等以京城凡奇漢然阻知  
 瞻望日下徒切憂鬱是白乎亦無穀拋棄則  
 日漸波蕩難以鎮定賑事亦以無細之徒棄  
 望哺飢民幾絕命脉且不無奸細之徒棄機  
 煽動之慮臣才疎識淺萬無鎮安之道若  
 御使相議以處則必多所賴民心亦可以維  
 持垂令廟堂准其所請馳即下送則誠為多  
 幸是白等以敢此惶恐馳啓為予茲今此  
 狀安啓營軍牢莫乃罔夜上送緣由馳鄭  
 希亮謹通于安陰縣監座下嗚呼國運傾  
 否兵戈四動宗社將危若火之始然其勢  
 必焦乃已於斯時也其孰能出一謀發一策  
 為國家深慮耶熊輔等世受國恩義  
 休戚所當戮力咸發上安宗社下保生民  
 茲以三月二十日與同志一二糾合義旅以  
 為宗社之計或恐忠赤未喻於左右以致  
 暴亂之誅齋心競惕敢暴此衷赤庶幾小怨



此罪以濟此事則 宗社之幸  
生民之幸二十三日 巡營到付

二十五日乙亥風定霜降聞賊執猖獗安陰居

昌陝川次第陷城 國家昇平日久人心徂

安列邑無備何以應變不勝恭室之憂得見

朝紙自上特差吳命恒為四道都巡撫使

朴師洙為嶺南安撫使兼安東府使趙德鄰

為求道號召使 ○夜營吏文告來到 忠清監

日牙山到界後與本道協力發兵討賊事移

文來到持者言內賊陣清州離發方據鎮川

云云安陰縣監吳遂良托以右兵使前請  
兵救援轉向咸陽而同縣公文狀內今二  
十二日賊兵數百餘人入據容舍捉軍器  
監官官屬點考後供饋及餉軍糧米皆使官





廳擔當日暮仍宿軍器廳翌日賊兵退去後  
 照檢軍器則許多什物盡數奪去糧米則儲  
 置米與還穀若干色軍勿論兩班常漢男丁  
 底諸般官屬及諸併領付居昌賊陣云  
 東伍軍諸將官一報內忠義將徽書曰驛云  
 金泉沙斤察訪所于古縣去驛人等沒省草  
 大馬四匹遺賊陣即為取驛守所報數待  
 驛馬安陰古踰八縣賊陣云咸陽郡守云內  
 令於安陰古踰八縣賊陣云咸陽郡守云內  
 安陰古踰八縣賊陣云咸陽郡守云內  
 營門而亂倉使令朴自發身自陝川郡押送  
 累百餘人今竅問則招內葛內而古縣居鄭  
 李柳林四姓兩班之日投入據倉內於古縣居  
 釜子六坐設掛炊飯饋軍而一時皆驚動石  
 猶為不足當初賊兵突至之民村間皆散云  
 奔散矣着軍服數人呼傳小民勿驚云  
 則舉皆還集安堵其矣段非徒黨以倉卒  
 致使於陝川陶玉里曹生寅家云云故同擲兩  
 致於陝川陶玉里曹生寅家云云故同擲兩





班所使不可違越不得已持傳於曹生員家  
 自其家持書次留待矣以簡書來傳仍為  
 納官營門是如亂打窮問而長年可所謂  
 賊魁即鄭都令郡守而報內郡居士人曹  
 五歲云陝川謁而雖知相木之居士是邑  
 民故許夜入後請則叙暄涼修人知事畢先言清  
 州賊兵殺害相而使之事又言京城消息近未  
 又聞陰大駕移入南漢云然否皆不知討賊  
 兵之言安陰古縣義寸兵聚合今方向北親舊諸  
 人幕入義兵云又言民亦移避于冶爐倉所  
 處似好而猶未陰賊當招問鄉所之密察其  
 形迹則疑是安知得兵同黨出送之軍前計  
 掩捕因事馳報而此是賊黨直為軍題梟  
 示高竿懸頭懲勸急速報啓事題送  
 湖南賊情得前進使人官馳告內安陰屯聚  
 路阻絕不得前進使人官馳告內安陰屯聚



兵今二十三日期移陣于居昌塲基軍數未  
 知幾何而一如大丘軍兵九哨結陣酉時量  
 因入居昌縣監先為負母踰墻而走座首捉  
 入處斬軍器奪去云云忠清監營及忠州雲  
 峯營將移文內清州賊勢猖獗一板移陣省  
 草坪一陣移向鎮川云云慮有移犯嶺南之  
 患云故尚州鎮把守於化寧秋風嶺安東鎮  
 把守於鳥竹兩嶺而賊兵若犯忠槐延豐等  
 邑追討勦滅若向京城則仍為勤王晉州  
 鎮把守於八良蟾津等處之意發傳令分付  
 草溪郡守左防將星州牧使右防將樂定隣  
 近各邑發兵協力安陰屯據賊使之討滅營  
 下附近諸邑軍兵今廿七日聚待營門事發  
 關安陰居昌兩邑守令賊兵未及侵犯之前  
 預為避匿致有賊據官府軍器糧餉見奪之  
 舉極為駭然兩邑守令為先罷黜罪狀令倂  
 司稟處之意廿五日朝具由狀軍啓安陰假  
 將自營差送同縣監吳遂郁休軍律處之次  
 押來將校發送而申正模則因都事伸救以  
 情有可恕押來一款始徐矣今日暮後賊情





二十六日丙子霜降風又非常賊徒日漸熾蔓

撰知軍官回告內居昌入據之賊自出大酒  
 米分給境內民人慰諭安集又令多數釀  
 大牛十隻備待以爲軍兵犒饋云云軍兵入  
 坐客舍之後同縣監拿入事號令答以會已  
 逃避云爾則座首捉入縣監之代當殺汝身  
 云云即爲正刑兩日扶去頭部眉間以斧斫  
 之斬首懸之旗竹官屬諸人招入本縣軍民  
 使之招集則軍民等恟於威風奔走爭赴猶  
 恐居後本縣八哨軍兵盡爲賊兵仍屯其處  
 安陰官軍亦皆爲賊兵四哨軍兵與聚黨兩  
 班等仍據本縣治匠數十人捉致方鑄軍器  
 旗幟則舉皆新色錦段云云今夕四都巡撫  
 使吳令恒傳令內今廿四日當到清州以爲  
 勦討賊黨之計別抄本道精兵一千餘名都  
 檢將恭谷府使副總將星州牧使清道郡守  
 并鑿出領兵來副糧餉以儲置米輸送云故  
 今方舉行從事官朴文秀本道御使兼差云  
 矣金斗正金胤章李春根等戌時到付





聲靛亦復張大 宗社安危之秋 朝野虞

遑之日誰能冒矢石而竭死力者祗自灑淚

而已日晡時鎮關到本縣安東鎮營將兼討

到韓師得卽刻到付陸軍大將傳令內卽刻

間因此騷然今方發遣巡討使爲登時勦滅

爲臨機應變之地事有密候戒嚴一月卅六日

不及時舉行星火傳令于所屬各邑爲旆舉

行等事這這馳報俾無違誤空當事傳令是

齊卽刻到付水陸軍都大將傳令內湖中賊

勢陸梁至此極爲可慮軍兵等預爲申飭整

待爲有如此急則卽爲調發接應之意昨

己發關分付爲如乎卽接忠清監司移文內

節該列邑民人太半流散畏賊焰而心不周

今方曉諭抄簡壯勇而習坐作以爲進討之



計爲乎矣賊勢凶獍不計其力單弱將欲沮遏其時  
 殄滅如或豕突之舉不計其力單弱將欲沮遏其時  
 鋒而貴道在於此賊之後兇徒之方顧固已  
 久矣今亟發兵屯於嶺上近處地方是如可  
 協力進討以爲聲勢相應之地亦爲道有臥乎  
 所既自討朝家發遣巡討使必與本道協力  
 追討其所勦滅指日可期是乎矣完黨餘孽  
 散落奔竄無流入本道之弊故烏嶺以下  
 秋風化寧等嶺既處尚州鎮發兵把守  
 守而尚州一鎮分把諸處其數不足勢難防  
 禦是去乎本鎮段置爲發兵關守於烏嶺  
 爲乎矣竹嶺底頃興豐基等邑使之把守竹  
 嶺爲旆賊若侵犯延豐槐山忠州等地仍爲  
 領軍進討馬旆賊徒若向京城是去等處  
 領軍勤王爲乎矣內辭緣若無疎虞之  
 患事傳令有亦傳令內辭緣若無疎虞之  
 之道備禦之方不容少緩將以今月廿九日  
 領率到鎮屬軍兵屯據烏嶺把守待令計料爲  
 去乎到傳令星火領軍今月廿八日及良親  
 率來點於安東都會母違軍律者廿五日親



酉時聞參議李衡祥爲下道號召使前府使  
黃翼再爲右道號召使不日下來云

二十七日丁丑風少定寒凜所聞去益危怖爲

文諭一鄉爲同聲舉義計○鎮營撰吏私通

來到本倅領軍赴安東鎮營事情撰吏私通

鎮龍宮醴泉把守是遣竹嶺則豐基榮川頃

興等邑把守是遣其他所屬十邑段都會本

鎮是如可待朝令前進之意巡營關文當日

到付爲有旆尚州鎮段鳥嶺化寧秋風嶺分

把防禦事傳令不一時到爲有旆慶州大丘晉  
州鎮段傳令中不爲舉論是乎等以自本鎮  
元無撰問之軍事其間發軍與否姑未的知是  
乎旆守令領軍事親率領付都點考後還官  
軍糧輸送是如自下撰知而營將亦不得畫  
一分付各邑齊到然後相議變通事云云是





手矣守令嶺底進去事兩營元無知委是如  
 焉子旆清州賊移居忠州是如巡營關文今  
 日亦焉來到是子旆安東府使今廿日京中  
 離發廿七日上官事私通來到是齊廿六日  
 亥時營吏文告來到所知禮縣監所報內居昌  
 成送營吏文告來到所知禮縣監所報內居昌  
 疑往來之人別為譏察捕得一漢竊問則乃  
 是居昌賊副將鄭遵游奴子也鄭賊自安陰  
 移居順興鄭參奉重元之子方服父喪未  
 過暮所謂元帥者聞慶李生負熊輔云云也  
 按見所持私書仍為粘付上使而觀其措語  
 先問老母安否又使之處置家事移避溪谷  
 又言兵勢漸興可以成事而但恐統使預知  
 則可慮云云居昌所據之賊都元帥李熊輔  
 副元帥鄭希亮各率軍兵處客舍及武學堂  
 將首將官等使官廳定監嘗反供軍兵則出  
 大同米炊飯饋之日益招集熾盛而陝川所  
 囚曹鼎佐梟示之意發送軍官矣營裨未到  
 之前賊兵來侵陝川將有殺害之舉郡守即  
 為逃避同郡守聚待官軍之際曹鼎佐突出





自立爲將領赴居昌賊陣出使軍官仍爲被  
 捕苑生未知賊兵在居昌兩次犒饋益固無  
 敵今方太半移陣于陝川云而右兵使堅壁  
 不出列陣姑未出師自營定送大丘鎮將督  
 戰未知勝負之如何是齊詮次  
 夜鎮營私通  
 金斗正李春根金胤章等  
 追到安東鎮營將無討捕使教是領率所屬  
 邑軍兵討賊次今二十九日本鎮離發  
 行次教是則乎事此亦中印信通引將校  
 指路羅將連逢依例出待爲旅軍官二負都  
 訓導一陪吏二馬徒一通引一吸唱一軍牢  
 一雙帶去依例供饋爲旅出站處處反待等  
 事各別舉行爲旅行止殊常人這這捕捉來  
 告以爲論賞向事後一直安平比安善山開  
 寧金泉驛知禮新倉居昌指路軍糧差使員  
 奉化縣監教是今二十九日自安東鎮發行  
 教是去乎所經各邑依例出待之意私通後  
 錄邑上同所把下人卽爲差役反應申飭當  
 日申時量沒數出  
 站等待於安平站



通文

右文爲回諭事 國運不幸逆豎搆亂湖西  
餘孽延及江右殺掠我人民震驚我 君父  
此實神人之所共憤覆載之所難容而爲嶺  
土人士者尤當痛心疾首矢不與此賊一日  
俱生者也瀛年迫八十朝夕八地猶有一段  
忠憤之心未盡消磨妄欲與同志者爲國効  
一死伏願僉君子勿爲全軀保家之計卽起  
赴義千萬幸甚生爲元夫死作英魄勉之勉

之

此亦中舉義時急以明日  
會議於邑內次○官踏印



二十八日戊寅鄉會于客舍西軒○聞安東新

伯朴師洙及半刺柳來朝赴任趙黃兩召使

偕到安東○得趙召使書伏候起居國運

殺間師仍事跳梁幸賴官軍用命清州兩途

賊鋒敗衄於竹山安城等界兇魁授首餘黨

又發安陰居昌等地方墮突官府招贖民人

將有復熾之漸心痛骨驚亟欲身先士卒橫

屍陣前而顧自驚劣受國重任於危亂之

際才疎力弱報效無計竊念吾南素稱鄒魯

之鄉素明君臣之義而不意出嶺外朝

若不一心協謀誓雪羞耻則其何以何面

立乎天地之間哉德鄰偶以職事受命朝

責也伏願倡率同志亟講籌畫以爲憤勵

殺大振風聲以不墜一方先輩之遺教無

國家培養之厚澤千萬幸甚○戊申三月



二 趙 德 鄰 七 日 監 兵 營 關 及 按 撫 號 召 兩 使 關 來  
 到 本 縣 王 兼 使 爲 相 考 事 節 祇 受 教 旨 內 于  
 茲 矣 上 念 懼 祖 宗 付 托 之 重 下 闕 黎 庶 顛 連  
 苦 夙 宵 祇 懼 若 臨 淵 谷 然 而 其 德 化 不 足 以  
 滲 濡 人 心 其 誠 意 不 足 以 感 激 天 心 頃 年 以  
 來 水 旱 相 仍 饑 饉 荐 至 哀 我 赤 子 無 辜 流 離  
 失 所 而 予 不 能 援 拔 於 水 火 之 中 每 念 至 此  
 輒 爲 之 廢 寢 與 食 斯 皆 由 予 否 德 尚 誰 咎 哉  
 不 幸 今 者 孽 種 凶 齋 嘯 聚 失 志 之 徒 締 結 跋  
 扈 之 將 約 日 期 會 稱 兵 阻 亂 鋤 耨 棘 矜 敢 肆  
 凶 圖 幸 而 天 心 默 祐 逆 機 先 發 其 經 營 排 布  
 之 跡 綢 繆 往 來 之 謀 今 已 綻 露 無 餘 次 弟 就  
 法 又 命 巡 撫 使 吳 命 恆 中 軍 朴 績 新 等 仗 率  
 禁 旅 刻 期 進 討 天 威 所 加 於 逆 名 其 所 最 畏 者  
 人 情 之 所 甚 惡 者 莫 加 於 逆 之 情 入 於 所 最 者  
 亦 莫 過 於 此 夫 以 所 甚 惡 之 情 入 於 所 最 者  
 畏 之 地 者 非 天 地 之 厲 氣 之 所 鍾 而 禽 獸 之 外 雖









不 容 人 神 之 所 共 嫉 而 其 或 平 民 之 際 羅 此 鋒 者  
 不 識 道 理 錯 了 向 背 倘 於 征 討 之 際 羅 此 鋒 者  
 鑄 之 殃 則 斯 皆 予 所 不 能 撫 恤 我 赤 子 教 誨  
 我 赤 子 而 使 至 於 此 愴 然 自 悼 夫 復 何 言 凡  
 我 將 帥 之 臣 體 予 至 意 勿 以 多 殺 為 主 惟 以  
 招 來 為 務 而 至 如 干 連 逆 招 者 之 親 戚 遊 從  
 其 母 或 自 疑 而 有 所 驚 憂 恐 怖 焉 此 莫 非 予  
 數 心 腹 之 辭 予 不 食 言 想 空 知 悉 事 教 旨  
 是 置 有 亦 撫 使 大 司 成 朴 文 秀 特 為 加 資 差  
 此 亦 中 安 撫 使 大 司 成 朴 文 秀 特 為 加 資 差  
 送 召 募 使 三 員 永 川 居 前 參 議 李 衡 祥 安 東  
 居 前 司 諫 趙 德 鄰 尚 州 居 前 府 使 黃 翼 再 差  
 送 有 旨 下 來 事 事 三 月 二 十 七 日 雷 營 兵  
 使 為 知 委 舉 行 事 湖 西 小 醜 漸 益 陸 梁 凶 孽  
 流 入 道 內 至 有 安 陰 縣 搶 攘 之 舉 若 不 趁 時  
 勦 滅 又 有 錫 張 之 勢 則 早 晚 當 有 領 兵 前 進  
 而 將 士 軍 兵 糧 糈 不 可 不 預 先 經 紀 措 置 是  
 置 所 經 訟 路 附 近 列 邑 須 悉 此 意 各 別 蓄 儲  
 待 令 是 如 可 以 為 臨 時 接 濟 之 地 宜 當 向 事  
 三 月 二 十 六 日 存 營 ○ 安 撫 使 為 曉 諭 事







來之清州而鞠廳諸賊父招或云嶺南兵當為越  
 人之宣諭當職以痛絕當復如何聖上明見萬  
 里宣諭當職以痛絕當復如何聖上明見萬  
 鄉魯之鄉遺芬餘澤至今未斬寧有一毫為  
 賊誣誤之理而道隔遠訛言沸騰衆情或  
 不無疑懼之端根本之地人心不可不急先  
 收拾特差當職安撫使使之馳往宣布德音  
 激厲忠義故本於安東府茲以一通文廿五  
 踰嶺今方來駐於安東府茲以一通文廿五  
 告列邑惟茲士大夫皆是詩禮名家喬木世  
 族蒙列聖之厚澤襲先賢之遺風忠君愛  
 國之心素所蓄積親上或長之義亦嘗講  
 父詔其子凡勉其須以討凶賊明義理為  
 心或為文字以闢凶言之誑惑倡率同志以  
 圖逆徒之勦滅務使義聲遠彰賊膽先破以  
 無負我祖宗三百年培養之澤則當職亦  
 庶不孤我聖上委寄之意豈不幸哉即今  
 慰朝廷方欲獎拔人才疏通滯鬱以為聳動  
 悅之道應行節用照列于後並自各邑一



一騰書遍如曉諭坊里朝士儒生庶民等處  
 咸使聞知宜當向事此亦中文字成出發  
 關之際即接咸昌下吏告白及豐基郡守牒  
 呈則今月廿四日賊兵自清州分二路進兵  
 到安城竹山軍官設伏迎擊于兩路賊軍一  
 併大敗官軍追擊掩殺擒捕賊將偽兵使者  
 清州城一逃入上黨山谷間率兵復入守  
 之餘賊則逃入上黨山谷間率兵復入守  
 討勦滅為期云宗社有靈捷報此至其道為  
 幸何可勝言此意亦為急急知委此一者皆  
 朝士雖未及赴難而有欲為國自效者皆  
 來當職所駐處指示畫共議施措一士  
 夫雖未立朝自意凡有所見亦宜悉來相告無  
 豈無感奮之朝意凡有所見亦宜悉來相告無  
 嫌自銜諸君子各隨聞見相舉則當有以迎  
 者道內諸君子各隨聞見相舉則當有以迎  
 接揀擇薦聞于朝一鄉之望者儒生中固有  
 負一道之望者儒生中固有  
 所信服幸以君臣之義順逆之分諄諄曉喻  
 於鄉曲大小民人俾無誣誤一意討賊愚民



事發耶一人雨具雖未造作生事丁廢其時色吏及	發一陪把許多官吏有此苟且之舉此何	差役中元無三公凡只以吏房一吏假代承	暮前若不來納雨具油芑則又為決棍嚴飭	兵向居昌故又為招入三公兄分付當日未	于今日未鷄鳴前為弥營將道明日曉頭領	决棍二十度方在苑生中公兀二入斯速起	旆行下內以軍兵趨不領來之故拿入吏房	東留安本官陪吏私通來到到安東鎮是白領	傳令於境內各面曉諭安集三月二十二日發	聽其直告本官轉報次到付即時此意書發	處者果能哨撰賊情從實來使行所處則狀	啓論賞而或不及來告於使行所處則狀	警告俾絕染汚之患其中或有往來賊陣近	路小民宜有知此傳相告語以圖自新之	大誤而能自悔悟發賊情者亦免罪行之賞	一朝廷下方教令捕賊者有上賞雖在賊中	之朝於騷屑廢農逃避者亦望戒諭安集中
----------------------	------------------	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------	--------------------	--------------------	-------------------	-------------------	------------------	-------------------	------------------	-------------------	-------------------	-------------------



時色亦為一體星火起送未夜前而各色段  
 軍器色皆來待而當初何不擬差是弥比干  
 巡邏等事亦何以舉行是隱喻並尺十分惕  
 念舉行俾無罪責之意私通此亦中明日  
 行軍之路必由安平而界比安地而軍糧必  
 當分給依此舉行同糧米及輸運等事預為  
 待令為弥束伍一名代兵房吏充定是如乎  
 今當行軍兵房不一吏領送着實束伍一名  
 捉送代定後以李蕃主倅自鎮營還輸送軍  
 根仍定領去云云  
 糧於安平 名所饋軍兵數本縣步軍九百五十  
 把總二員將官八員軍器監官一員代將一  
 員旗牌官三員吏房一兵房一軍器色一束  
 伍色一吹手一雙合一千一百二十名每名  
 大米五升小米五刀式合大石四石七斗五  
 刀儲置米出給三石二斗五刀加數小米四  
 十石七斗五刀安平出給內三石二斗五刀  
 加數外北外部南八夫每夫七斗式出給  
 改春正仍使八夫人輸運次知色吏吳元三





吳始文金瑞文丁喜揖等倉穀出給次知該倉色金瑞鼎安平倉小米輸運八夫則該倉

所屬面安平石田下夜宣傳官八本縣時當金磊羽谷四面云矣

人心疑懼忽有一武夫乘馱乘夜馳到于客舍門外列立親兵一時圍匝則自稱持標信

宣傳官旗牌官持令旗告官後開門引入客舍而猶不無疑慮之端自官送庶第拆見所

持標信使之反供云

鄉會時到

本官署押踏印座首朴着署○反供各齋糧

南部申 瀛 申應河 申乃錫 申德潤

申 洵

下川朴時輝 申斗星 申天壽 申宏錫

徐泰封 申天潤 申漢雲 林柱三





點谷金履達

朴世貞

權斗杓

南胤綱

金履瑞

金履模

南胤冑

權斗三

金履吉

金河應

金千應

趙光璫

山雲丁萬鎰

李秀達

李秀城

申德澄

李秀泰

申一模

金夏章

申以泳

李錫龍

佳音徐萬程

具休徵

朴喬齡

李慶載

李慶蔓

金萬建

徐恒進

金磊申震標

申震龜

南履夏

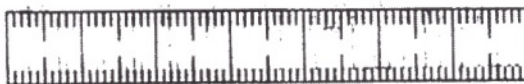
申叔筵

召文任爾道

申濟雲

朴世欽

申德沂







金震元

金澄漢

任爾載

仇火金履中

申道一

上川朴師尹

朴師中

所也朴栢齡

泥兮南大夏

李春英

億谷申德澄

氷山朴慶傳

金胤昌

北部申世逸

舍谷李 錯

李 晷

李萬葉

安平李萬蕃





丹村申以悌

石田林萬桂

二十九日己卯聞 王師一舉三捷湖西凶魁

次第授首杜詩所謂初聞涕淚滿衣裳真實

際也曉宣傳官發向義興路○鄉人次第來

會士林百餘員操弓之手亦多開坐于明倫

堂差定公事員圈薦義將余以無似猥忝重

任當此賊勢猖獗之日雖膂力剛強機務練

習者猶恐僨事顧余八耄垂死而全昧軍旅

之事者乎屢辭不獲○道內通文成  
節合諸用作





之監兵營關來到本縣營吏文告亦來為無相使

考事今廿四日清州賊先鋒先敗于竹山後

鋒又敗于安城邑內而所謂都元帥李麟佐

處斬懸於高竿兵符及印信清州將校金斗

萬及通引兩人取納于本州牧使避寓所是

有假使申天永捕擒的實是如咸昌將校

則道內散餘黨指日可滅方令左右防將

協力勦討安陰居昌之意尚州鎮晉州及

右防將草溪郡守左防將星州牧使處并

各別嚴飭為有去乎切勿騷動安心耕作

品職賞千金之典此意坊防曲及場市良

中真誘書下帖一明白知委向事後此亦

中稱以賊中檄書持傳者即為梟示後驛報

次到付印刻書發下帖各面曉諭三月廿八

日留營○兵馬節度使為星火舉行事御營

禁衛軍等軍裝服色申飭整頓事及東伍軍

兵官門聚待鍊習事先以發關知委為去乎









能	云	七	矣	四	引	捕	竹	後	稱	佐	校	旬	州	師	處	賊	行	升	馬
遂	云	邑	清	日	兩	得	山	仍	云	稱	告	兩	之	全	零	兵	銳	三	結
時	久	軍	州	夕	人	一	後	據	者	以	目	湖	際	羅	賊	大	藥	日	陣
仍	仰	兵	賊	後	兵	時	軍	本	振	兵	內	之	事	道	無	敗	皆	曉	于
從	聲	結	陷	即	符	潰	敗	州	威	使	清	間	機	泰	邑	潰	濕	兩	安
第	華	陣	城	爲	及	散	于	二	權	者	州	賊	先	仁	不	散	弓	陣	城
匡	願	待	突	還	印	之	安	十	世	清	元	兵	洩	前	起	將	矢	相	邑
佐	一	變	入	官	信	際	城	一	鳳	州	卽	屯	未	縣	盡	首	亦	接	內
略	識	云	假	所	偷	清	邑	日	今	申	帥	聚	果	監	爲	梟	傷	賊	矣
聞	荆	云	兵	謂	來	州	內	直	月	慶	聞	者	仍	亦	勦	示	陣	兵	賊
德	而	居	使	兵	納	將	云	向	十	濟	慶	無	向	寧	捕	縣	塲	二	兵
音	南	昌	被	使	牧	校	而	鎮	五	之	李	數	他	八	次	旗	不	十	自
猶	北	縣	擒	去	使	金	都	川	日	孫	雲	云	處	哨	京	大	利	三	鎮
是	隔	監	後	上	寓	斗	元	先	清	天	微	云	云	兵	兵	賊	接	日	川
光	遠	了	營	黨	所	萬	帥	鋒	州	永	之	咸	此	謀	姑	雖	戰	冒	亦
頌	尚	賊	將	山	則	及	未	敗	作	營	外	昌	外	陷	未	敗	數	雨	進
伏	未	中	率	城	廿	通	越	于	變	將	孫	將	畿	全	班	處	次	夜	來



惟此時茲政起居萬重國運不幸大亂方  
 作宗社之不亾未可知也喬木之家世受  
 出國恩義同休戚初非可論而至於不佞  
 出矣過不自料妄欲隻手扶天日夜東下  
 與桐溪之孫鄭希亮甫倡率義旅欲為安  
 宗社保生民之計所當先進閣下吐論忠  
 庶幾見諒以共濟於左右不取前進退此  
 縣以待信使之後復戮力以扶漢之一腔  
 矢靡他焉然後願與戮力以扶漢之一腔  
 未暴戰慄實深之倖不聽不為動  
 國家之事列邑之倖不聽不為動  
 念貴邑兵馬及諸般軍器或能相助不為  
 北上以赴國亂兵事卒卒無由馳拜浩歎  
 柰何不由宣伏惟尊察謹上狀下土絕遠  
 安否無由得聞若有近聞詳示朝紙如  
 功國家今日無事明日能輔兵待罪矣無  
 胤戊申三月廿一日李能輔改名熊輔任  
 章安撫使號召使關俱到本縣南漢巡撫

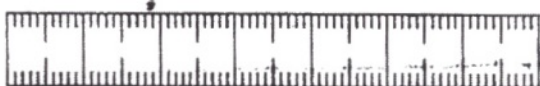




關內今此逆變出於畿湖之間初據清州再  
 據竹山都下震驚萬姓波蕩幸因都巡撫勝  
 捷於安城竹山完賊授首賊鋒已挫必流宗  
 之慶莫大於此是齊此賊四散奔避必入  
 於山谷之間所謂賊魁李鉉佐或云  
 雲徵之孫或云義徵之孫是如為或云居  
 在清州或云居在間慶而張紅傘持節鉞是  
 如可安城見敗時下馬逃走不知去處即令  
 官兵四出搜捕自當不日就誅而當初鞠囚  
 招中麟佐交通嶺南之賊是如為或以所本  
 邑別定譏察將或設伏山谷間或調察非常  
 之類各別授得牒報為祿即今安撫良民及  
 期耕播為第一急務此亦留意知委舉行宜  
 當事關是置有亦關內辭緣詳細相考所謂  
 賊魁李鉉佐李麟佐等各別調察期於必捕  
 寫乎矣若看捕告者則當用千金之賞二品  
 之資是置此意并以明白知委於各邑境內  
 坊谷寺刹為旌舉行形止亦為牒報亦為齊  
 即為安東府了忠清道沃川郡守馳檄內今  
 此清州賊變實是前古所無苟有人心孰不



欲食其肉寢其皮哉况其徒衆俱是鈿韞魯  
 聚之徒渠何敢逃出于大軍壓臨之下我郡  
 守方欲收拾若干軍兵將爲前進致討矣今  
 聞兵曹判書以三南都巡撫使親率輦下  
 三千精兵住紮於安城郡守今廿三日朝後  
 逢着賊將所謂大元帥李麟佐軍兵一時掩  
 殺賊徒風靡潰散而巡撫使仍爲下來今日  
 當到天安境是旆清州留鎮賊徒所謂兵使  
 虞侯者入據上黨山城矣清州舊營將同姓  
 姪與舊時將校及官吏潛爲約束同城內所  
 留軍官盡爲斬頭懸街馳入山城所謂兵使  
 虞侯一時斬來合十六名方懸頭於清州城  
 外若干餘衆盡爲散落是如乎上道賊徒自  
 此萬無可慮之端是如乎第念此賊雖是嘯  
 聚脅從之徒京畿清鎮之間所謂兩班稱名  
 者亦多投入於渠輩根本已敗之後則必將  
 獸駭鼠竄潛伏於各邑村落間將有虜掠之  
 患生民受害莫此爲甚故爲先飛檄於各  
 道各邑爲去乎惟願各邑守宰安集堅守多  
 發將校譏捕各路毋得一賊逃命於堅守法





意之下則其功勞間以爲激勸捕之地爲有  
 置之此意曉諭民間空當此亦中傳聞賊魁  
 麟佐自京既已捕獲是如去乎知委次以  
 上道號召使爲曉諭事亂賊逆子人得間  
 誅之况彼亂逆之尤而罪不容於天地之間  
 則寧忍一日與之俱生而不思所以誅滅之  
 哉况其兇徒逆儔孽於一偶汚我三百年  
 禮義之邦而使我有嶠南懷龐西之耻則雖  
 其皮食其肉猶有餘怒流臭於無窮矣嗚呼  
 尚忍言哉尚忍言哉彼禽獸至蠢尚知有父  
 母之恩蜂蟻甚微尚知其君會二蟲之不  
 而湛其宗逆理而讎其邑我城邑我帥臣  
 叫呼無賴白晝跳梁屠我城邑我帥臣  
 脅我民人虛張聲勢以延須臾之命王師  
 一出輒奏三捷梟其渠帥撫其巢窟草薶禽  
 一芟夷略盡而一種餘孽爾招撫聚於  
 爾芟夷略盡而一種餘孽爾招撫聚於  
 居昌安陰兩邑之間遂守宰斬鄉在據有  
 實宰殺耕牛復躡清州之亂行不意近出汚辱我  
 而梟獍之心狗彘之行不意近出汚辱我





言念斯耻實欲無生當職猥以無似獲承  
 明命召募義勇撫鎮民情任大責重夙夜憂  
 懼庶幾使道內諸君子之醜辱不知諸君子  
 之簡眷以少雪一路之醜辱不知諸君子何  
 以教之愚人意人懷敵愾之心舉對共天之  
 有義者為之倡有粟者輸之食有才力者奮  
 其武勇其有迫脅免罪加以重賞風聲所及  
 立功自効者特與免罪加以重賞風聲所及  
 妖氛永清逆順之判禍心自戢於樹曠世  
 之奇功洗吾嶺之惡名無令冠裳混於禽獸  
 中夏變為喬夷而後可以戴顏而稱一人藉手  
 而報吾君矣以吾南七十州宜無一箇男  
 兒耶懷寶自珍抱負經奇而必有深謀長策  
 可以除刻寇盜孽主安民者明主存上  
 寇亂至此可以出矣當職不憚為之役而聽  
 命於下風旌敢痛哭流涕而陳之鷹鷂之逐  
 想無異同伏惟列邑念君子千萬揚  
 念而賜教焉此關即為發帖境內知委  
 到本縣事巡使官移文內意外小賊嘯聚失志從

營關壘



徒締結跋扈之將約日期會於清州天心默  
 祐逆機先發次第就法又命臣吳命恒為四  
 道都巡撫使臣朴績新為中軍仗鉞往欽臣  
 朴文秀亦以無狀忝承從事之命刻期進  
 期是天威所加兇黨摧散其餘黨勦滅不日可  
 兩班常漢激勸道義若有此賊之踰嶺是去  
 等關守嶺阨合力討是旆或困於愁苦或  
 迫於威脅或誤被誘引而不入其黨者是良置  
 從善歸命詣軍納降則不但不罪又從而賞  
 之須悉此意勿懷疑懼之心而自阻大抵不  
 逆好順好生惡死人情所同今茲賊徒宣不  
 知其逆順之卜從順則生從逆則死而募投  
 之徒迫於窮困踊聚徒黨荷杖突出橫挈邑  
 里發倉賑民殺牛釀酒而餉其徒以募投  
 官爵輩望風潰降彼困於微斂飢困到骨之  
 民雖知逆順之卜安得不為盜也惟爾小民  
 無知輩同逐臭之卜蠅不必深責當施脅從罔  
 治典鳴呼嶺南乃國象根本之地先賢輩  
 出之鄉其遺風餘俗猶有存者是如乎不幸



荐飢孽芽其間亂臣賊子近出道內此實覆  
 載難容得罪先賢者咨大小民人奮發忠義  
 協力勦討且令曉諭廢惡歸順安心耕作上  
 以無負三百年恤養之德下以無負壬癸義  
 兵將餘烈是所望於一道人是如乎忙未發  
 關有此移文為去乎自本營騰書行關各邑  
 為乎矣以諺文亦為知委民間千萬至望是  
 去乎相考施行向事移文是置亦移文內辭  
 緣大小民人等處知委施鎮將領軍向居昌  
 行向事三月廿八日留巡

宿安平

鎮將以本縣軍兵不齊捉入千揔及  
 鎮牌官至有面煇刑之境而困從

事官真寶縣監李泰本縣輸送軍器於比安  
 祥力救減屯決棍云

軍器差使員比安縣監鄭錫徵移文  
 軍器什物三分之一成舉案使強地

軍器矢人等員特別差  
 領去色金就九發送

鄉會時到各齋糧





申宏錫

南胄夏

趙光珪

金履裕

丁復來

申洵

南聖運

金履亨

朴桂齡

李萬葉

申孝源

南胤後

林德齡

權斗正

申世建

申賁龜

金萬應

李點

金字彩

金奎應

李達徵

朴東亨

金履端

申世欽

申汝矩

申德漸

朴師尚

申道濬

南聖民

玉振徽

申復龜

孫亨錫

任允國

林百齡

權鼎重

朴世華

李秀春

申弼周

李一達

朴師龍





李仁濬

朴師道

申河瑞

南胤弘

權斗杓

申聖龜

金字挺

朴慶增

吳始采

孫弘迪

金洛應

申錫龜

權昌迪

朴敏行

吳始成

金履祺

申泰龜

朴慶郁

丁賦天

任命大

申世模

金震應

朴世臣

李天裕

玉景輝

申應清

金箕應

朴震秀

蔣德夏

徐學會

金鍾應

李德龍

申應雲

宋儒益

朴世平

金漢應

申德潛

南晟夏

李秀載

宋儒徵



李聖假 金字興 申 洲 南胤七

林柱元 李秀時 金履信 申夏模

朴師咸 南天興 申德泓 金益厲

任泰國 吳 澹 李慶長 申德浩

金是錡 朴震亨 孫元錫 李 燾

李聖時 權斗峻 申 濡 金參應

丁斗天 李 景 金休應 申天旭

趙 窠 徐學達 申道三 金一應

孫萬封 南泰運 趙鳳瑞 申 瀚

南胤明 李遇春 朴成大 權時中



金聲

申叔麓

朴泰玄

李良最

南奎夏

金履楷

申壽龜

南胤章

李澤龍

徐正進

申天浹

金履標

權斗極

南大夏

丁泰來

申義模

金南應

李見龍

丁命大

南晉夏

申彥模

金兌應

朴世貞

申自岳

申道七

金履謙

金時應

申錫祿

李胄錫

金鼎應

申靚

金載應

李慶大

朴慶龜

李益馨

金爾鉉

金履禧

金東應

申道五

金龜應



金斗應 金鳴應 李天達 申益模

金致應 金衡應 李時華 申汝簋

金履規 李東白 金履成 朴東元

申叔簋 申世標 李天一 徐萬春

申汝簋

公事員

進士李秀泰 幼學金履瑞

日記有司

幼學金萬應 幼學李聖俊

曹司







幼學金參應幼學李一達

義將薦圈點

生員申瀛

百二十分

前宣傳官金履中

十四分

幼學李秀春

一分

生員申震龜

一分

幼學南胤綱

一分

義兵將望

生員申瀛

戊申三月二十九日





通道內士林文

右文爲通諭事 邦國不幸兇孽搆亂賊害  
閫帥竊據城邑轉向畿甸敢生射天之詐此  
天地之所不容鬼神之所陰誅不聞 玉靈  
一振逆豎授首忠清一道妖氛蕩然此固  
宗社之大慶臣民之大幸而所可痛者困豚  
猶鬪蜂蠆尚蟄一枚賊兵盤據嶺外之數邑  
假息游魂污穢我嶠南剽掠我人民其間無  
賴之徒背常之類被其所脅反爲之用此誠  
大嶺以南終古以來所未有之大變雖傾東

洛之波未足以洗其羞罄南山之竹未足以  
書其惡也惟我 聖上神機獨運睿籌奮發  
旣遣安撫之使控扼花山之雄府特鑿呼召  
之任鼓動一方之忠義凡在含生運血之類  
喑聾跛躄之輩舉皆張目而怒投袂而起况  
我縫掖章甫之士生長吾南仁賢之邦濡染  
先輩之遺風薰炙父老之教導愛君憂國是  
其蓄積親上死長乃其職分當今休明之世  
目見堯逆之變正當張拳冒刃南首爭死誓  
不與此賊共戴一天然後可無負於平日之



所講明而庶有補於國家培養之教耳生  
等與一縣同志倡率義旅裂裳爲旗裏足登  
程力殘人微有不暇顧惟願僉君子同聲和  
應戮力前進鼓發義勇掃除兇醜千萬幸甚

生員申濂等一百七十七人

三十日庚辰曹司丁復來李益馨來問○公事  
員李秀泰金履瑞來議諸般節目○食後開  
坐于明倫堂薦出軍任定出各面募兵募糧  
都監而修十二節目輪告于上下民人等○  
前宣傳官金履中武略絕人慷慨奮發有張



拳冒敵之心故差都揔爲之副○排定支供

於校院各所鄉校二日水溪二日鄉廳二日齋一日

一日醫局營關來到本縣營吏文告亦來節無使

付魚四道都巡撫使傳令內清州賊到竹山

趨安城以馬步軍兵數百爲先往擊斬所謂

偽將軍頭其他賊數百級其餘盡爲散去

聞賊餘黨在於竹山今步追討而此外若干

賊在於清州云故使本道監兵使勦滅是齊

所謂賊徒不過窮民之脅從先爲曉諭使之

散去歸農若有所投降者則放送爲乎矣監司

以此意傳令各邑真諺曉諭民間安當事及

大都巡撫使親率大軍受命行討安城之戰

日可待是乎所凡係賊徒所宜一一誅戮是

乎矣都巡撫使辭陛時聖上一以殲厥渠

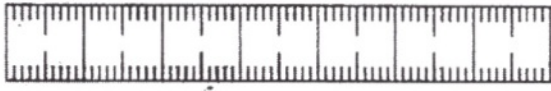


魁脅從周治之意縷縷下教好生之德敢  
 不奉以周旋乎其所魁者一從寬典盡使  
 婦農是乎矣其中巨魁段罪通天也神人  
 所憤今日臣子所必欲食肉而寢皮者也今  
 將窮搜極討必獲乃已為去乎母論兩班常  
 漢為能捉納者是去等一人以上論啓聞論  
 賞為乎茲賊徒中前有能改心悔罪捉納其  
 首者改置亦當捨其前罪論其功賞計料為  
 去乎先此發開錄於下方到傳令即時道內  
 姓名段一火知委舉行事傳令是錄為去  
 各邑良中星亦賊魁等姓名開列後錄為去  
 亦中是置有亦賊魁等姓名開列後錄為去  
 乎傳令內辭綠之意各其境內真諺書下帖  
 詳細曉諭另加譏察期於必捕為茲如有捉  
 納者則論賞一欸依前傳令施行計料為有  
 去乎各別惕念舉行形止連續牒呈向事三  
 月二十九日留營賊魁李顯佐四兄弟鄭姓  
 旻權瑞麟權瑞鳳權瑞龍李培金廷賢申姓  
 賊偽稱忠清兵使者偽稱鎮川縣監者偽稱  
 木川縣監者偽稱歡察訪者義城安東安





奇青松真寶英陽禮安奉化之官○營吏文  
 告內清州所據賊兵段今月廿三日都巡撫  
 使領軍到安城邑內接戰大捷賊兵首馘數  
 多餘黨潰散未捕賊魁等讖捕之意傳令來  
 到爲白乎等以今方發關各邑爲白乎孫賊  
 徒餘黨又屯於竹山等諸邑亦爲進討勦滅  
 之計是如爲白乎孫居昌所據賊兵段日益  
 漸大今廿六日移屯陝川而郡前因曹鼎  
 佐未及臬示之前賊兵來劫陝川同郡守憲  
 憲逃避昂佐自立爲將陝川聚待軍兵今方  
 發送進討大丘鎮假營將以禮裨金裨將權  
 變督戰次亦爲發送爲白乎孫本道上道呼  
 召使趙德鄰下道呼召使李衡祥石道呼召  
 使黃翼再並鎗下爲白乎孫新除授聞慶縣  
 監主自任所又除左兵使昨日直到營下  
 仍向兵營爲白乎孫湖西竹山等賊陣今月  
 廿三日四日討平盡散本道援兵勿送還罷  
 事巡撫使道傳令來到故已爲發關爲白乎  
 孫居昌賊兵一枝移屯陝川賊勢廣聚漸大  
 三嘉軍兵又爲脅奪以來而縣監仍爲逃





退左防將草溪郡守以單弱孤軍不得進討  
 議再昨自永川本宅行次于營下是白如乎  
 禁府都事追到永川其子第一人捉囚本郡  
 仍到營下李參議即為拿去陪來子第二人  
 軍官伴從奴子等并為捉囚營獄而上去未  
 知某事是白于所營將校押來拿入決守避匿  
 事昨日自避接所營將校押來拿入決守避匿  
 十度放送為白于所營將校押來拿入決守避匿  
 而姑無其邑接戰之報是白遣安陰古縣倉  
 使令持賊書來傳陝川是在朴自發及自賊  
 陣金泉驛馬頭領待事檄書持者居昌驛卒  
 一名并二十八日大丘軍前處斬  
 云云金胤章金正李春根等

播任錄 大將署押

軍門都捻前宣傳官金履中

參謀官進士李秀泰幼學南胤綱金履瑞



都書記幼學申斗星李秀春李仁濬生員申

震龜幼學任爾載

司兵都檢幼學李秀達申天壽徐泰封

整齊有司幼學權斗正金履吉

出令有司幼學金履模

管餉都檢幼學申以泳申德沂李慶載朴師

尹申乃錫朴桂齡

組練都檢幼學李東白李萬業

日記有司幼學申震標金萬應徐慶壽申聖

龜李德龍權鼎重金鍾煥

軍官幼學申滄南聖民南聖運申德滢宋儒

益金是錡

事知旗牌官幼學玉景輝宋儒徵

組練將業武金禹鼎

募糧都監南部幼學申舜模將德夏

北部幼學申德潛南晟夏

點谷幼學金履亨趙光珪

泥谷幼學金震應朴世平

舍谷幼學李 畢李達 徵

水山幼學朴慶傳金益 璠





所也幼學朴栢齡徐萬春

佳音幼學朴禧齡具休徵

山雲幼學李秀載申淵

億谷幼學申德滋進士李秀時

召文幼學任爾道朴世欽

下川幼學申天旭申濡

金磊幼學申世標申天潤

上川幼學朴師咸李景

安平幼學申叔蓮李萬壽

居田幼學申汝篋高天

羽谷幼學申復龜李天裕

丹村幼學金鼎應申以悌

龜山幼學申汝矩朴震亨

募兵都監南部幼學申德浩

北部幼學李燾

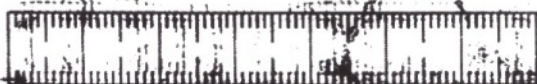
點谷幼學金履成

泥弓幼學孫元錫

舍谷幼學李天一

氷山幼學金胤昌

所也幼學朴喬齡







佳音幼學李聖時

山雲幼學丁斗天

召文幼學任泰國

下川幼學申瀚

金磊幼學申泰龜

上川幼學朴師中

安平幼學申應雲

石田幼學申天浹

羽谷生員申道三

丹村幼學金河廣



億谷幼學申德澄

龜山幼學朴東元

節目

一勿論上中下凡有忠君死國之心者一一  
來赴事

一義兵抄名之際有父母無兄弟者年過五  
十五歲者勿赴在喪之人以奴丁代赴爲乎  
矣赴戰之際或有逃躲者則上典難免軍律  
事

一年少無故之人頑然無意於赴難者亦用



上律事

一各面募兵都監召聚成冊分伍作隊一如  
官軍規模爲募糧都監亦各收聚運納事  
一各其面內或有藏置鳥銃弓矢槍劍者一  
一聞見搜覓如有能放鳥銃能挽弓弦能用  
槍劍者別件成冊勸起赴陣事

一凡赴義之人各樣軍器如鳥銃弓矢槍劍  
等物隨所辦各持帶

一倉卒之際軍服似難辨須以三四尺青  
布縫掛兩肩切勿以白衣赴陣事

一 爐器及飯器乙并令各持一依官軍例規  
事

一 各面大小學宮以米太助軍餉以實假屬  
充軍伍各其齋任親自領來事

一 附近寺刹旗幟鼓角槍劍錚鉦等物行軍  
時借來事

一 軍糧運致之際人馬極難勿論上中下有  
馬者一一責出是乎矣如或掩匿不出是如  
可摘發現露則常用軍律事

一 國家昇平百年士民不知軍法之至重





退  
間

如有違赴者這這依軍律斷不饒貸事



退澗

雜著

倡義錄下

四月初一日辛巳曉率諸生祇謁聖廟開坐于杏壇具戎服北向再拜受軍禮畢余盟于衆曰今日之舉有死勿渝咸曰諾余又曰義旅惟以忠憤爲主然亦不可全無紀律若以我老耄而有違拒不順者當依軍律論斷咸曰諾仍立三章之法臨賊先退者斬違令失期者斬訛言惑衆者斬使都書記李秀春大書







揭于門樓○地主臨枉請醫局藥夫屬義兵

許之○營關壘到本縣到付四道都巡撫使刻

傳令內湖西賊七日內盡為勦滅是如于今

則無用兵之事都揔將柳東鄭錫範李普

赫所領軍兵即日罷送為旃安別砲手亦

一體罷送以為作農之地為旃以罷陣之意

各別發關各邑使之曉諭民間俾無騷屑之

弊事傳令是置有亦清州領進兵罷送之

才已分付於恭谷清道為有在果此意即

曉喻於民間宜當向事廿九日在營○兼

使為相考事即刻到付本道別遣御史關內  
今月廿三日破安城賊陣廿四日盡滅竹山  
賊陣此州無可行軍至清州則諸賊盡殲於  
邑故斬是如乎都揔將柳東茂等所領兵及  
已處斬是如乎都揔將柳東茂等所領兵及  
安東別砲手等併罷送本道以為趨時耕  
作之地為旃討平賊兵之患宜當相於各  
邑使民人等知委而無騷擾之患宜當相於各



邑使民人等知委而無騷擾之患宜當相考

施行向事移文是置有亦移文內辭緣時即

知委民間空當向事廿九日在營辰時到

付○無使為相考事節祗受有旨內書狀

內賊黨凶書凶關起自湖西萬萬陰慘如或

有來傳之人則直自各其邑梟示定為恒法

而百姓若見凶關當刻內不即投水火如或

一刻留置有所傳給於他人則日後現發之

時一并梟示之意即諭各邑使之知委舉行

事有乎味書狀是置有亦此亦中良民破賊各

別惕念奉審施行向事此亦中良民破賊各

營吏騰送右防將及尚州鎮將報草

星右州防牧將

使所報內三月廿八日定送將校撰知安陰

賊去就則鄭哥張哥兩賊率十餘哨留咸陽

一殺次因禁是如為遣李哥羅哥率十餘哨留

咸陽一日三十日還屯安陰為守矣衙客二人斬

縣座首慎哥以尚州營將軍糧備待之故初



一日朝前斬殺是如為乎  
名能佐清州賊魁麟佐之同生是如亦探來

云羅州即羅州羅崇建也尚州營將所報  
內清州賊敗陣之後餘黨散落隱避於化寧

山谷中多發將校窺捕捉來六人而其中申  
尚稱名人即清州申參判景濟之子云今此

清州之變其侄天永為假兵使渠則為中城  
中軍敗陣之後與子萬增逃避而來其餘人

皆奴屬云云故別諭各面召募都監○安東  
即為處斬事

倡義所通文來○抄定軍兵糧餉於校院各

所境內各家出奴丁以益之號召使入縣

別諭各面募兵募糧都監文

嗚呼國事至此言之痛心老物猥當重任惟

不克効力是懼所恃者秉彞同得之天自我



發之而諸公所學之得力正在此日耳惟我  
諸君出入重閉開陳利害以兵以糧多方召  
募各奮沫血之志亟濟燃眉之急言所不盡  
開列于後各宜照詳施行故諭

一務精不務多自是兵家勝算况今公私赤  
立之時尤不可多聚無用之卒浪費有限之  
糧必須募得有膽氣有膂力精悍勇猛者以  
爲着實得力之用

一義兵須與官兵協勢然後可以有濟而官  
義兵常患於不協此壬辰以來已然之事也





今日事勢又與壬辰不同不可有一毫侵占之事如有謀避官軍者勿許應募

一應募之兵皆是白徒必無器仗極為可慮然吾輩所仗者只是忠義兩字果堅此心則雖只持三稜杖可以奮勇也

一今日募糧之難甚於募兵而軍兵既聚之後不可使之自食又不可聚用官穀各其面內遍行廣問使之隨力應募積少成多以爲濟接之計

一所募皮穀隨即分給老弱之不堪從軍者





穎爲作米使之剋期搬運

一積粟富家當此急難之日寧有惜財之心  
若或泛隨貧戶循例塞責而止則是愛國不  
如愛財而自歸於不忠之科也大義所關自  
有常刑然吾鄉豈有如此之人乎須以此意  
至誠開諭使之傾圮倒廩以效殉國之義  
一遠而三日近而二日急急召募俾無稽時  
不及之患

一凡事惟在盡誠誠能各盡則事無不集惟  
我諸君一心靡懈使之人各盡誠不勝幸甚



附安東倡義所通文

右文爲通諭事今日亂逆之變尚忍言哉  
綠林嘯聚之患潢池竊弄之逆考之前史  
何代蔑有而猾賊大逆未有如此賊之尤  
者敢生射天之謀猝然稱亂於內地殺害  
閫帥分據郡邑危搖我社稷震驚我  
君父惡極天壤禍酷一邦聞之骨寒言之  
齒汚尚忍言哉况我嶺南儒先學教之所  
濡磨古家遺風之所漸漬君臣之義則素  
所講明也忠義之聲則素所著聞也不意

今者兇賊一魁近出嶺中之名家陰連湖  
西之諸賊尚逭天誅益肆兇鋒招脅民人  
縹緲不測豈但舉國神人之所共憤抑尤  
吾嶺千古之大恥也迺者竹山安城次第  
收捷兇魁授首餘黨殆盡顧此安陰居昌  
之賊不過沸鼎之一游魚而猖獗之勢尚  
此未已上憂朝廷下痛嶺南此固吾嶺  
諸君子所共痛心疾首誓不與此賊俱生  
者也今我聖上特軫吾南旣遣大司成  
朴公付以安撫之任又筮司諫趙公責以





呼召之職十行 絲綸哀痛惻怛有足以  
武夫灑涕况在章甫之列者乎弊府雖區  
區實爲嶺外之根柢茲亟合謀倡率義旅  
敢爲列邑先其義則僉君子之所同得也  
其責則吾嶺之所同勉者也仄聞兗鋒所  
林各邑簸蕩有識君子者亦皆懾威避焰  
魚駭鳥竄噫 國事至此此豈草間求活  
之時也蝮蛇螫手疾分解腕蜂蠆忍懷速  
當撤去幸願僉君子勿以賊勢爲可畏而  
沮則舉義一以忠烈自勵而亟謀同聲期

與官軍合力進剿有所否者是乃吾嶺之

罪人也各自惕念千萬幸甚  
李裁 金夫 煥等  
一百九十七人

軍額都總  
官 踏 印

士林  
時到三百五十三人

鄉校  
校生二十名  
校奴三十名

永溪書院  
院生二十名  
院奴二十名

鶴山書院  
院生五名  
院奴五名

藏待書院  
院生五名  
院奴十名

興學齋  
假屬五名

鄉廳  
假屬二十名





醫局

藥夫二百五十名  
假屬十名

鵝洲申氏門中

龜邑  
派派  
奴奴  
丁丁  
三十三十  
名名

永川李氏門中

奴  
丁三十名

上洛金氏門中

奴  
丁三十名

咸陽朴氏門中

奴  
丁十名

豐川任氏門中

奴  
丁十名

英陽南氏門中

奴  
丁十名

潘南朴氏門中

奴  
丁十名

眞城李氏門中

奴  
丁十名

安東權氏門中

奴  
丁十名

義城金氏門中

奴丁三名

漢陽趙氏門中

奴丁三名

達城徐氏門中

奴丁三名

月城孫氏門中

奴丁三名

牙山蔣氏門中

奴丁三名

高敞吳氏門中

奴丁三名

廣州李氏門中

奴丁三名

義城丁氏門中

奴丁三名

蔚珍林氏門中

奴丁三名

右軍兵以來初三日來待爲乎矣校院各



所段本堂齋任領來各家奴丁段本家一人領來事

軍糧排定

官踏印

鄉校 皮穀三十石 太五石

鄉廳 皮穀二十石 太五石

永溪 皮穀十五石 太四石

鶴山 皮穀五石 太二石

藏待 皮穀十石 太三石

醫局 皮穀五石 太二石

興學齋 皮穀二石 太一石

當此公私俱竭之時有難猝辦各所齋任  
稟官貸出還穀以為待秋備納事

初二日壬午朝趙召使來見發向義興○地主

一喝問○食後開坐于杏壇共議組鍊諸節○

營關壘到本縣

兼使為相考事備邊司關內  
逆賊初發於陽城猝入清州

肆然上來是如乎出兵曹判書魚四道都巡撫  
使吳命恒受命出征今廿三日大破賊兵

於安城廿四日又大破賊兵於竹山零賊四  
散者盡為逐捕殲賊魁自稱大元帥者麟

佐生擒來獻當日凌達處斬副魁世胤季胤  
之暇先鋒完元等即賊中處斬獻首懸街副

將培今又生擒其餘所謂將帥表表者或直  
斬或擒斬懸首街上者不可勝記內應相約

之賊思晟泰徵有翼觀孝光遠樞河志仁德  
裕等并皆斬戮其餘亦物故徑斃者今方鞠



治是乎所逆亂登時平定邦慶無疆即今  
 所急者生民懷保也各道各邑同諭村里坊  
 谷使之流通者安集疑劫者安意設使註誤  
 從賊者若能痛自懲悔向國輸忠則不但為  
 良民亦可以反為忠臣是齊即今春農方急  
 列邑刻意勸諭助給種糧無耕牛者令鄰里  
 各別相借宣布朝廷德音使各安其業  
 安接作農為手矣如前騷擾之弊則座  
 首公凡當依軍律施行事○兼使為相考  
 即接清道郡守所報則一事自騷屑以來所  
 豪右無賴之輩嘯聚作黨若有石穀有裕之  
 民則不計白晝突入奪取之弊比比有之如  
 此之類若不繩以一律則此輩必將轉為大  
 黨斯民之見奪其財者實為一大變也以此  
 意嚴飭發關分付各邑以為殘民安心保  
 之地亦為有卧乎此係世履如此之類若  
 必以此弊是如乎此係世履如此之類若  
 繩以重律則閭閻殘民將無保存之路軍  
 律梟示此意隨坊谷良中明白來嚴囚捧招  
 報為示此意隨坊谷良中明白來嚴囚捧招



兼使爲相考事即刻到付備邊司關內謀逆  
罪人朴弼夢朴弼賢懸賞未捕事依上教

發關到付而真諺兩榜亦爲成送星火舉行  
爲字矣道內各邑坊谷良中一揭榜且善

加教諭使無識小民亦能曉然解見奮忠發  
憤必以擒斬爲期母使逆賊有涵網之患空

當事關是置有如弼顯父子段自尚州旣已  
捕捉處斬頭部上送鞫廳之意分付同州是

齊弼夢尚未捕捉乙仍于真諺兩榜後錄謄  
送是去乎一一傳書揭榜使各面坊谷民人

空曉然解見期於必捕之意申飭知委抄境內  
空當爲卧乎事四月初一日在營

有馬○軍威倡義所儒生洪處漢李台俊等

來見請受節制許之  
謄送召募節目

初三日癸未聞陝川賊魁曹聖佐被擒云驚喜

難狀安撫使號召使關俱到本縣  
安撫使爲相考事道



行次下來時安撫節目未及受來是如乎自  
 朝廷去月廿日成送本月初一日祇受為有  
 等以安撫節月關後錄為去予相考施行向  
 事一安撫之行專為曉喻一方以明卞逆  
 順俾絕從賊之患各堅勤王之志其有倡  
 起義旅討賊者一併統率指揮為齊一四  
 道都巡撫使則安撫使受其節制本道巡  
 使節度使相與抗禮軍務民政相議變通  
 募使各邑守令則號令糾檢節度使營將以  
 下不善治軍者則啓聞請罪為白齊一  
 內之事有可以變通處置者與本道巡  
 御使相議施行為白齊○上道呼召使為相  
 考事節到付安撫使關內節到付四道都  
 撫使關內逆賊李麟佐等自清州分二陣前  
 進竹山安城是如可為大軍所掩擊安城賊  
 陣畫為敗滅竹山後陣因無有遺滅上黨留  
 賊亦為義兵所掩殺賊魁李麟佐鄭世胤鄭  
 夏胤鄭季胤李之暎朴宗元權瑞鳳孟萬集  
 申弼殷金東壽徐大錫金宇廷崔鳳照金世  
 重睦咸敬權萬成朴珣郭長申天永李箕佐

列其徐成守之亂斬者

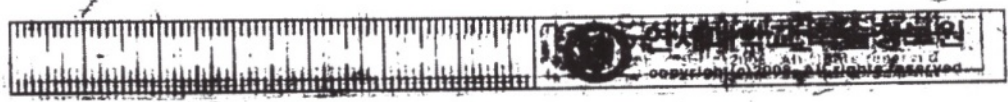


等生擒上送京中正刑其餘賊將之亂斬者  
 亦不知其數今方留此大軍於清州四面  
 捕幾盡擒獲之餘黨不知聞麟佐之弟聖  
 安陰地嘯聚餘黨不報則逆徒必當聞風  
 之計若聞麟佐敗不可不預備以此意知  
 而其在慮患之道不可不預備以此意知  
 安陰附近邑以為發兵禦為子矣遠送斤  
 候俾不至臨時臨亂之弊是齊此亦中賊  
 此發關勝書轉通空當是事關是齊此亦中賊  
 兵所處詳細調探這這牒報之辭緣各別  
 付次為此亦及關是置有亦關內辭緣各別  
 舉行焉旅鎮安民情等事各別管關來到營  
 倡起義旅鎮安民情等事各別管關來到營  
 揚念舉行旅鎮安民情等事各別管關來到營  
 吏別告亦來醜使為相初發軍巡討則可疑  
 之人直行斬戮者出於嚴防奸而猶且卜其  
 虛實不使枉殺是去乙得聞近來軍門偵探  
 校卒捕其軍官被疑於各處把守公文通符  
 不為區別至於幾死得免者又有見脅自頸



者事之驚駭莫此為甚設令行人見捉猶當  
 詳覈其賊人與否俾無枉罹况亦軍門偵  
 捕廳譏察之人既見標跡猶且枉殺為計  
 何事哉至於軍興時不侵民間乃是軍法  
 一條取民席覆境萬無理况於軍門捕廳  
 端脅迫至於死境萬無理况於軍門捕廳  
 之入乎當該將帥守令當為入乃各鎮重  
 事在申飭之前今姑安徐是乎乃各鎮重  
 申飭於各邑各處捕把守將卒處有公文  
 可校者勿侵護送有公文可疑者則捉送  
 其監兵使營將使之往復覈量後處置為  
 矣若有希功望償之類猶以得馘為能事  
 殺無辜者則當隨其現發嚴施償命之律  
 此嚴飭知委俾令良民得免意外殺戮之  
 事○右防將星州牧使領軍到陝川結陣  
 進陽驛山上而軍卒曾前以王師二字粘  
 付整飭為誓軍卒舉皆感奮又使設機撰  
 情則賊兵畏切官兵之四圍自賊中潰亂  
 捕賊魁曹聖佐手本于右防將云云營將  
 報內賊一賊捕招窮問則乃是泰仁前縣

報內賊一賊捕招窮問則乃是泰仁前縣  
 王之舉





勇顯云其言內以爲吾爲賢友反正之舉  
 同赴清州陣矣未成敗陣逃來之際有此被  
 捉豈可納招於汝前乎大罵營將請得紙筆  
 大書上寢書堅封勿坼使之上送云故其封  
 書狀啓上送弼顯及其子師濟卽爲處斬  
 其同生弼夔拿囚是乎玆三嘉座首權萬恒  
 領軍向往左防一將鎮是如可到中路投入  
 川賊陣與賊魁一體處斬陝川座首鄭尚林  
 段郡守避走之後出陣仍爲逃走姑未搜捕聖  
 佐使之放送引入賊陣爲鎖己囚之賊魁聖  
 是乎玆安陰黃完善金允鼎金聖世劉福善  
 慎思誠崔時昌李春萬成陽盧世新姜再輝  
 黃壽山河姜斗世居昌南金福連鄭鶴老李  
 突先山陰姜順鶴固城蛇梁朴必伊尚州李  
 世祖等二十一名處斬  
 事金斗正金胤章等義興倡義所儒生文

報來卽爲回諭○答通安東倡義所○五寺

首僧來納旗鼓槍劍等物  
孤雲寺旗二雙角  
一雙鼓一錚一雙



一鎗五劔三水淨寺旗一雙角一雙鼓  
 一鎗一鈺一槍二持寶寺旗一雙角一雙鼓  
 一鎗一鈺一槍一住月寺鼓一錚一鈺一鎗三  
 雲嵐寺鼓一錚一旗一雙鈺一劔二槍二

鄉兵稍稍來會○禮安倡義所通文來

回諭義興倡義所

僉君子不謀同辭不勸自激糾合同志有此  
 咨叩承來不勝欽歎濂雖耄矣敢不奉以周  
 旋少酬僉君子降志從人忘身徇國之至意  
 手召募節目姑先錄呈組練凡百續此夏告

謹諭 節目見上

答安東倡義所通文

今此逆徒吠日之變實千古所未有凡在血  
氣之類孰不奮激而思討也哉生等亦已上  
議父兄下倡子弟出萬死不顧一生之計載  
興義旅且薦將領將剋期赴敵而自惟兵孤  
力單未足以辦事功於倉卒今承盛諭聲勢  
有助不覺勇敢之倍前也才聞陝川餘孽蹙  
於官軍巨魁見擒羣醜散落茲豈非 宗社  
無疆之休也第念此賊異諸外寇雜糅民間  
竊發無常不可以其勢之暫縮弛憂惟我同  
志各自勉勵蓄銳伺發隨事相報以遂同仇



之義千萬幸甚

參謀李秀泰南胤綱金履瑞等

附義興儒生文報

義興倡義所儒生爲文報事今此逆豎搆  
亂之日爲臣子者固當忘身致討之不暇  
而本縣師不成伍糧無宿眷方以不克自  
濟爲懼卽伏聞閣下團結同志有奮義主  
盟之舉此誠生等一死報國之秋也螻蟻  
之誠賢愚無間鷹鷂之逐彼此同然茲敢  
具由請命於義壇之下伏乞閣下不以人  
微而鄙夷之收置褊伍之列使此一方士



子得遂敵愾之忱而至於召募之節行軍  
之日期會之地亦爲一一揭示使一軍無  
異法事緣由文報狀幼學朴尚素朴處華  
等六十五人

附禮安倡義所通文

倡義討賊實是所不容已之舉弊縣已於  
今月初二日設行義將登壇之禮而凡百  
草創恐不能自濟今承貴縣亦有薦將奮  
義之舉自此庶有聲勢相倚之望曷勝欣  
幸伏惟 參謀金添金衡國李守根等

初四日甲申兩半日地主枉問○使都松金履





中點閱鄉兵其未到者督令赴陣○議以初

六日移駐堯院為觀勢前進訖○各面召募

都監修成丹以來獨所也羽谷氷山三面未

到○巡營吏文告來還星州偵撰將校金重華

則牧使以右防將領軍到陝川該郡所據賊

將曹聖佐鼎佐德佐許澤等四賊處斬云陰

且曰善山府使討賊次領兵前進居昌山

等地則賊徒踰八良轉向全羅道云李故進

討次領軍轉進云罪人柳滄李夏宅麟

權瑞麟拿囚鞫廳罪人弘觀結案刑問麟  
不待則軍器寺前路處斬弘觀侃刑問秦  
一次不服任瑞鳳刑相趙錦韓沈鄭道亨南  
績等刑問二鳳不崔相尹遷崔鳳韶刑問一  
不金玉成刑問不服次不與成琢面質比  
問姑停云云金斗正金潤章李春根等



安鄉校私通來

國家不幸變出人意凡在臣民孰不思奮今來諭廣是

先獲謹當通議鄉中以爲同聲相應之地事本校齋任使之轉達是子等以緣由詮告爲

卧乎事首僕沈安東倡義所檄文來○永川募義所

通文來○軍威儒生文報來

附安東倡義所檄文

夫天地未墜君臣之分義不可干日月高

懸鬼魅之情狀無所逃是以凡有逆亂不

軌之賊皆懷憤嫉心討之心安兒起而魯

公慚蘇峻叛而溫生怒何蕃叱六館之從

亂河東倡三州之勤兵是皆伸大義於一





時莫不垂令名於千古今當兇逆輩之致  
討願與忠烈士而同聲洪惟我 國家聖  
繼神承天覆海納好生惡殺之德已洽民  
心胥悅恢公抑私之 旨丁寧朝著相戒  
庶幾 王化之協于下空無邪氣之于其  
間豈知別種妖孽之流遽生一朝篡逆之  
志譎張不道之說掛書國門嘯聚無賴之  
徒匿影山藪締結連帥交通縣官遂提弄  
池之兵敢生射天之訃竊據我重鎮戕害  
我元戎妖氛漲兩湖之間是何變怪凶擻





亂一道之內無非矯誣惡極罪盈天警鬼  
怒何幸 王師奏捷於竹府賊帥梟首於  
藁街亂領妖腰次第伏法醜類奸黨散落  
逃生謂巢窟之已平庶邦域之無事誰知  
遺孽未殄一枚猶存乃以凶神棄魄之餘  
潛伏嶺嶠之外復令游魂假氣之輩跳躑  
居安之交山南尚義之鄉遽有此變尚忍  
言哉海東有國之後曾所未聞噫乎痛矣  
惟彼汝立夢鶴稱亂之地尚駭逆豎之復  
生是何南冥桐溪播馥之區反見賊子之



近出七十州縫掖之士懷一魚混川之羞  
數百年禮義之風有三綱掃地之歎此賊  
未滅何能自立於世間義旅不興無以有  
辭於天下升鉉等生長鄒魯講習詩書白  
面迂儒雖未學軍旅之事青氈舊業尚不  
墜忠孝之傳念九重之殷憂涕泗交集  
恥一天之共戴心膽欲摧肆於聞亂之初  
武夫勇士東西南北之自來爰發倡義之  
舉世族名家父子兄弟之偕作發舊藏於  
鄉校弓矢刀槍旗幟之俱存考遺條於壬



辰參謀書記都揔之皆備想先輩之餘烈  
凜如隔晨誓衆士而直前功可指日張  
拳而有冒刃之恥望賊窟而忘荷戈之勞  
咨我同志之人盍思共誅之策糾率徒旅  
與吾儕而周旋把截險要作官軍之聲援  
挽東洛而洗伽倻之穢氣鼓南風而掃清  
郊之餘氛湔衣冠污蟻之羞答 祖宗休  
養之澤是所望也豈不快哉況今哀痛惻  
怛之 教新頒安撫呼召之使相望德音  
下究堪涕興之悍夫風聲遠彰足懼淮右



之殘孽可不思奮空各效忠噫郭忘憂紅糸

衣之大名軒動宇宙趙大笑黃石之卓節

昭回日星晶哉諸公母俾專美安東義兵將前正郎

柳升鉉參謀副正字權萬前察訪李凝副正字金景沈進士金聖鐸幼學李萬寧等

附永川募義所通文

右文爲通諭事 國事至此可謂痛哭

聖朝三百季休養之餘逆變忽起凡在食

毛含生之類孰不飲血思奮爲 宗社一

死哉今聞都元帥與賊合戰斬其渠首此

莫非忠義奮發之致况自 朝家有安撫



召募之 命一舉汛掃從此可期 吾嶺素  
稱禮義之邦 壬辰倭變亦嘗首先倡義為  
中興根本 矧此小醜又非外寇之比 則尤  
何可置之竊發小盜而不卽殲滅使之假  
息於一域之內哉 不佞等老病殘劣廢處  
深山久矣耳目塗塞所聞不的 昨得 朝  
家頒布之文 然後始知賊變非常其為痛  
惋庸有極哉 不但一段愛君憂國之心實  
出於秉彝 壬丙之亂 先祖及鄉父老亦嘗  
相繼舉義 家庭之間不無傳述興起之端



而敢此不自量度忠與同志之人并力相  
 議爲國效義伏願僉君子同聲響應勿  
 爲苟活家累之計從速赴義千萬幸甚

中各邑措紳合往相議輿望推一人爲鄉  
 義將而義兵則校院生及典僕閭閻各  
 邑軍官外凡閑遊者一抄出預備戎服  
 器械作隊咸聚組練以待定日期是茲軍  
 糧段校院儲粟爲先用之而不足則上下  
 富民處別樣募得是行軍日期固當定  
 告弟念各邑募集之際自當多費日子故  
 姑未定日從當隨其募兵之遲速定日遍  
 告以爲一處期會之地望須急急募集俾  
 無後時之責千萬伏望  
 日鄭萬陽等一  
 百二十一一人

附軍威儒生文報



軍威倡義所儒生爲文報事伏以本縣軍糧到卽急急召募是如乎鄉兵段境內士子及各色應募者只爲三百四十一人是白遣軍糧設置校院近甚殘敗民戶亦鮮富實其所收合各樣穀不過爲八十四石零是乎等以今又奔走閭閻多方召募爲着實舉行詐料是乎旆形止爲先牒報爲

卧乎事

李台俊等

初五日乙酉與組練將金禹鼎議行軍節次○與諸參謀入見地主地主備酒饌以待之出



官隸即令帶去

陪吏二名軍色一名豐基郡

守移文來到本縣

使兵曹判書兼四道都巡撫

廿三日破安城賊陣

廿四日又破竹山賊陣

到清州則賊黨申天

永李箕佐等已為本州

處追捕以納

故擄悍劇賊亦皆處斬其餘脅

從者仰體

聖上德意一併放送使之歸農

京畿湖西則今已安集

而麟佐之弟聖佐不

知麟佐諸賊已盡敗

亡與餘黨李熊輔鄭希

亮二賊潛伏煽動於安

陰古縣不無夏合之

慮自聞慶以下至河東

嶺底各邑各送將校

軍卒廣加搜討李聖佐

熊輔鄭希亮三賊刻

其來降皆取放送使之

安集居生賊黨中或

論其賞以此意嚴明知

委於各鎮各邑各面

民人等使之曉然知之

即日斬獲事次各轉







有無詳查時梟示罪人南泰徵閔觀孝李世

龍慎光遠依法典收籍產事說金道應元

情閔慎輝金光錫朴益齊朴泰厚李塘李世

說金弘壽拿來因問光楷元情宋禧朝元情

與嚴發面質朴弼夢刑問烙刑二一次李真

儒元情李衡祥羅崇佐李廷徽元情一逆賊

斬懸首六日後首級沈鹽送于都巡撫使營

體徇示軍中使南賊破膽文知委各面召募都

○移檄比安軍威義興倡義所  
回諭軍威倡義所儒生文

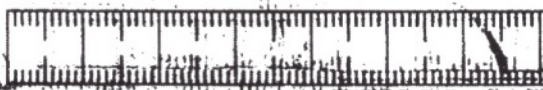
本縣以斗小之邑召募軍糧不為不多苟非



僉君子忠憤積中有以感動人者何以及此  
不勝欣聳惟願一心靡解多方召募益奮見  
義之勇亟效同聲之應千萬幸甚奉諭

移檄比安軍威義興文

義兵大將爲知委事賊變此處義不可聚衆  
觀變本陣軍兵以來初六日發行爲卧乎所  
比安段初七日來會於桃院初八日并發計  
料爲旆義興軍威段初八日及良等待於存  
嶺倉是如可初九日四邑義兵一時前進計  
料是乎矣軍兵糧餉若有躑躅不及之患則





當該都揔當依軍律處斷是齊嗚呼凡我同志之人咸聽用亶之誥念國事而揮淨有死之心籲爾衆而同仇所重者義其各思奮毋敢違律

初六日丙戌曉都揔金履中與參謀南胤綱管餉申以泳馳進桃院措畫設陣餉軍等節○地主枉問○巳時發行草誓文諭軍中城內父老皆持酒饌來問年少願從者亦多益信忠奮之性無分於尊卑也○人馬駢闐不能趨行日暮得抵桃院開陣于浦邊

鋪陳屏帳等物雪巖











殺魄共議陰誅且名臣之裔世家之族投入  
 者夥多噫嘻痛矣國家何負於渠不顧乃父  
 乃祖忍為從賊此等之賊雖漏於王章豈免  
 神明之誅噫我國以禮義之邦純尚文治可  
 期東京之節矣豈意讀書之士世祿之臣望  
 風逃竄逗留朝觀望捧傳凶檄此何心此何腸  
 雖不憚於朝廷其於他日見父祖之顏乎其  
 他殘民愚氓之迫不得也從賊者情可哀而  
 罪可赦也究厥所由即其一二也其一朝廷之  
 上惟以朋比為事不以惟才是用反以色目  
 推獎其人焉變用猶恐不鄙瑣之徒不張言  
 黨說則然雜進要官顯職無不踐歷其若近  
 之輩紛然為色目者則以無能不為舉用  
 於自守不為色目者則以無能不為舉用  
 甚者其人雖可用只論其色目不取其才能  
 當路之人賢邪眩於辨退蟄之入不知其自能  
 反生無聊上干天和下傷人心而甚至於攻  
 黨之際其言之流於變觸於上不自覺焉以  
 陰出不軌之徒敷行其說添出凶言誣世惑  
 民至於此極而尤絕痛者入於賊中繫於鞫

廳者無非名士大夫也世家大族也此豈  
 民之所惱也乃黨禍之釀成此其黨議之  
 致也其一連歲荐飢生民倒懸而不思濟  
 惟以黨代為事其他虐於民害於人者亦  
 弊之流者也哀我民生不知有朝廷者久  
 其尾解之狀投賊之弊非渠之罪也實朝  
 之咎也此亦黨弊之所致也此正所謂一  
 朋黨二則朋黨也噫東彝之心人所同然  
 我東之臣子或以何心腸作此窮凶極惡  
 乎雖賊黨中或捕告或納餞者赦其罪而  
 其賞矣况其他乎至於兄弟親屬疑其不  
 之律不置重典而或兄弟親屬疑其不  
 惡者非應之况外不以兄弟親屬疑其不  
 罪其人矣又况良民之恟於凶脅不忤其  
 強以從賊不覺陷賊者當哀其情而恕其  
 矣豈特捕而後不殺耶官軍到處偃旗捕  
 降于王師朝廷當有賞焉爾等反為良民  
 征報捷凶賊叛臣首就先就戮順逆之理  
 不可判噫亂賊之徒必不能善其終凶孽  
 日并收而但惟我痛者國家何負於渠餘





此於 是寅 從其 以大 之不 襟者 然恬 上謳 其祖 德此  
 御朝 是之 寅協 其害 以蕩 不亦 者每 恬不 上自 其何 祖宗 德無  
 門非 後恭 今若 蕩族 平受 亦爾 每於 觀我 緝魚 心暨 宗既 恩不  
 受特 敢則 以轉 此為 廩立 也逆 此勞 我民 紳漢 腸我 豈被 能古  
 俘王 以護 禍其 是爾 朝之 呼致 此附 反有 激憤 黨賊 有意 果安 在哉 集  
 非章 護黨 為安 心後 猶有 樹黨 護一 心私 奉之 徒呼 每  
 欲之 顯心 進亦 於中 興之 一助 也如 同手 也  
 侈大 也抑 乃由 於痛 恨之 誅意  
 此於 是寅 從其 以大 之不 襟者 然恬 上謳 其祖 德此  
 御朝 是之 寅協 其害 以蕩 不亦 者每 恬不 上自 其何 祖宗 德無  
 門非 後恭 今若 蕩族 平受 亦爾 每於 觀我 緝魚 心暨 宗既 恩不  
 受特 敢則 以轉 此為 廩立 也逆 此勞 我民 紳漢 腸我 豈被 能古  
 俘王 以護 禍其 是爾 朝之 呼致 此附 反有 激憤 黨賊 有意 果安 在哉 集  
 非章 護黨 為安 心後 猶有 樹黨 護一 心私 奉之 徒呼 每  
 欲之 顯心 進亦 於中 興之 一助 也如 同手 也  
 侈大 也抑 乃由 於痛 恨之 誅意  
 此於 是寅 從其 以大 之不 襟者 然恬 上謳 其祖 德此  
 御朝 是之 寅協 其害 以蕩 不亦 者每 恬不 上自 其何 祖宗 德無  
 門非 後恭 今若 蕩族 平受 亦爾 每於 觀我 緝魚 心暨 宗既 恩不  
 受特 敢則 以轉 此為 廩立 也逆 此勞 我民 紳漢 腸我 豈被 能古  
 俘王 以護 禍其 是爾 朝之 呼致 此附 反有 激憤 黨賊 有意 果安 在哉 集  
 非章 護黨 為安 心後 猶有 樹黨 護一 心私 奉之 徒呼 每  
 欲之 顯心 進亦 於中 興之 一助 也如 同手 也  
 侈大 也抑 乃由 於痛 恨之 誅意

鳴呼吾等生逢 聖世沐浴菁化其於忠君  
死長之義講之素矣值此綠林嘯聚之變可

誓文

也先諭父老布告中外嗚呼今予此言  
心曲咸聽有旨革舊勵新事卿以此辭  
示列邑云云啓今此逆變實前古所未  
因臺臣所祐亂賊次第授首神人之憤  
賴皇天默中凶逆之命者非止一二事  
少洩而其無所不至江邊把守及沿海  
勢窮計必無所不至江邊把守及沿海  
處嚴加防守俾無命諸賊潛越之患  
啓定奪為有置到關即時沿海各邑凡  
沿海津泊要路處各別密察如有行止  
殊常者這這捉告本官覈其虛實處  
亡命諸賊潛越逃匿之患為手矣舉行  
亦為牒報向事 永川募義所通文來



無倡義赴難之舉乎凶徒之假息久矣吾黨  
之請討晚矣與其忍恥而偷生曷若捐軀而  
取義與其畏賊而避鋒曷若敵愾而樹勲父  
兄之衛頭目之捍秉彝之天臣子之職也天  
地昭布日月照臨凡我同盟之人齊心一力  
張拳冒刃上以酬 聖朝三百年培養之澤  
下以伸吾南七十州忠義之氣然後庶幾無  
負於受中以生之責矣洛水滔滔日夜于東  
如所否者有如此水

附永川募義所通文



右文爲通諭事本月初二日夜略以倡義  
討賊之意發文通告于貴縣及列邑矣四  
日午忽伏承僉君子倡義之文自新寧來  
到可見殉國家憤凶逆之心不期而相  
符也况其辭意之間忠義奮發凜然有秋  
霜烈日之氣苟非先正詩禮之澤濡染有  
日僉君子講磨之秀充養有素則其何能  
臨死生卞輕重快若一劍兩端耶讀之未  
半足令多士激厲而列城增氣也第緣鄙  
鄉遐僻綸聲關帖未卽奉審故事機緩



意茫然不知以致發文最晚謀事亦踈寧  
不爲之駢顏耶今聞凶賊一魁亦出江右  
豈意吾嶺亦有此滔天之巨猾耶三百年  
禮義之邦一朝汚蟻嶺表山川混帶隴西  
之羞雖婦孺輿僮莫不痛心而疾首凡在  
章縫之列者孰不欲寢其皮食其肉上以  
解 國家之憂下以雪嶺南之恥哉數昨  
發文之日急於舉事未暇廣詢而草草聯  
矣今則舉鄉齊集一辭合議以爲指日勦  
討之舉而竊想貴縣旣近安撫之節且經



呼召之行而區畫之際必有亭當規模伏

望一一詳示使一軍無異法如何此後亦

當源源往復以講組練諸節而至於行軍

之日期會之地亦須商量預千萬幸甚鄭萬

鄭陽鄭蔡陽朴安世鄭重器  
鄭世復等二百八十五人

初七日丁亥因安撫使關姑緩師期呈書于安

撫號召兩使○移檄比安軍威義興倡義所

使之畱待○巳時聞賊兵已歛妖氛蕩掃

宗社之慶臣民之幸○營吏文告來到騰送

朝紙及巡使 啓草二度陝川屯據賊今月  
初一日右防將領





兵進討之際自賊陣中生擒賊魁四名即於  
 軍中處斬仍為潰散居昌凶賊段初三日諸  
 路兵四面并進未及夾擊之前賊兵預為恐  
 恟逃散而居昌千檢追捕賊魁三名及同黨  
 十八名縛致于晉州營將鎮前一併處斬餘  
 黨皆潰散是如為白子等以賊情凡報抄暨  
 啓草二度近日下來朝報并輸上為白子  
 玆召募使昨日到營下而凶賊既已勦滅本  
 邑諸軍皆令放送故同行次自此亦為還本  
 邑是白子玆都巡撫使主與從事官中軍倡  
 義使并一行居昌賊討平之報未及馳報之  
 前領率大軍今月初二日沃川郡離發初四  
 日到金山由知禮居昌安陰咸陽路還京事  
 傳令來到友應糧餉等事差使員差送接應  
 為白子玆即到統營移文內三月廿四日泰  
 仁前縣監朴弼顯以軍兵點考聚會官門領  
 率八哨鍊習三日各樣軍器穀物肆然蕩盡  
 行軍直向全州欲為陷城是如可聞有全州  
 守城嚴戒之舉即為退軍之際軍兵等一時  
 潰散印信段自巡營推得受來兵符段弼顯



仍爲帶去未推是如爲白子弥尚州營將所  
 報內清州賊敗陣後餘黨散落匿於北寧  
 山谷中云故多人即清州校窺捕六人捉來而其  
 中申淌稱名假兵使渠則爲山城軍矣破  
 其侄天永爲子萬增逃來而被捉云云故父  
 陣及後與其子萬增逃來而被捉云云故父  
 子及同黨奴屬即爲處斬云云爲白子弥三嘉公兄文報內  
 昌縣監所報內清州賊黨曹景素掩捕窮問  
 即爲處斬云云爲白子弥三嘉公兄文報內  
 本縣軍兵今二十日領付左防將草溪郡  
 守之際到中路陝川屯聚之賊發軍座首把  
 代官哨官等并爲捉去軍兵亦爲襲奪以去  
 云云爲白子弥陝川郡守以乘軍逃避之罪  
 既已爲白子弥陝川郡守以乘軍逃避之罪  
 方拘留以待爲白子弥陝川郡守以乘軍逃避之罪  
 家屬子侄搜捕事馳到順興則府使以鄭遵  
 文可疑行次執捉着初移時始知奉命之  
 行府使整冠服下庭待罪而仍往鄭家則婦  
 女外男丁一般併逃避未捕一人而歸府使因  
 此疎慮多般密撰鄭賊之佳宜璉等搜





捕於小白山中囚禁事報來為白乎所緣由  
 并以詮告朝報內親鞫時茂長縣監金夢  
 佐拿問正罪事及懷仁縣監金道應黃潤縣  
 監李廷徽令訓局梟示大街上事及罪人崔  
 鳳韶停刑罪人宋禧朝姑為下禁府送西間  
 金萬重還歸本府弼夢拿來遲延都事拿推  
 李泰元自鞫廳直為放送罪人車以黃放送  
 事下教鞫廳罪人羅崇大刑問一次不服  
 任瑞鳳物故柳滄李溢安贊瑞周信輝元情  
 一傳曰今觀都巡撫使狀啓林象極芳  
 囚禁于忠清兵營云不必令金吾稟處令該  
 曹兵使即為營門梟示後啓聞鞫廳罪人  
 尹興國金千鎰金弘壽元情朴泰厚李糖李  
 世說李奎瑞元情羅崇大刑問一次知情不  
 告罪人徐宗廈尹聖時拿來囚一禁府都事  
 拿囚啓禁府鄭思孝鄭忠泰拿囚啓都事  
 慶尚監司啓草內安陰凶賊并合四邑兵  
 敢爾陸梁乙仍于以五路進兵期於勦滅事  
 前已馳啓為白齊即刻到付四月朔一日  
 卯時成貼初二日寅時到付右防將星州牧



使李普赫燧皇內陝川賊魁曹聖佐不煩兵  
 佐德佐許澤等四名當日寅時生擒多幸矣  
 戈勦滅劇賊莫非王靈所暨誠為報討料矣  
 設機生擒之由忙未及悉陳追後朝家德意  
 是于陝川三嘉軍兵段曉諭是遣他家餘賊  
 即為退送安接作農之意分付是遺他餘賊  
 魁之漏網者仰體凡治逆賊之規遲下教不為  
 窮搜捕捉是乎凡治逆賊之規遲下教不為  
 即為正刑者亂臣賊子不可一日容息於覆  
 載之間以此推之則即為梟示當然是乎矣  
 不為窮覈餘黨輕先斬戮亦甚可惜并稟  
 報為去乎星火指揮事三月廿日夜時所成  
 右防將了陝川右部千把等手本內凶賊  
 弄兵驚動國民諸將軍民密議共討凶賊聖  
 佐德佐許澤等今已勦捕緣由定將校報警  
 手本寫卧字事千把檢聯名署是如右防  
 將以比枚舉馳報為白去乙同賊頭四箇將  
 校押領即為狀啓上送為亦設機取捕事  
 及賊中前後形止備陳是乎矣陝川三嘉兩  
 邑軍兵皆使婦農將校以下前罪一併蕩滌



可以開自新之路為滋蔓而破竹之勢亦不可  
 失機默會成籌斯速進兵勦滅之意題為  
 白乎玆初二日卯時到付石防將李普赫  
 呈內陝川千把檢手本來呈後移時不為  
 現結陣亦為撤解是去乙不無疑慮之心  
 率精兵六哨馳到賊陣問其事狀以攻討  
 之意則以為本郡守來在陣中凶賊二名  
 處斬後二名未及斬頭是如為去乙即將  
 校通其不輕先斬頭之意則終不聽從即  
 斬於賊陣中是遣如中同郡守今已還官  
 分不喻聞會事右防將云以收拾陝川三  
 等邑軍兵勦滅咸陽賊之意分付于陝川  
 守則必與各邑共討勦滅是遣牧使親病  
 重情實難堪抑即今賊情有破竹之勢  
 使一人之有無都關係特示遞改右防將  
 之狂俾伸至情牒報為去乙臨陣易將  
 萬萬不當牧使為國忘家仗義討賊將  
 大功垂成玆陝川郡守段會無定防將之  
 斷不可是玆陝川郡守段會無定防將之





事叱分不喻今於大事已成之後不為縮伏  
 待罪任行刑殺殊極不當罷職後令攸司稟  
 處之意前已馳啓則今不可干預郡事如  
 欲立功自効則使之白衣從事為旃假守段  
 自督戰陣中發送之信合符移給俾治郡事分  
 今茲發送兵符印信合符移給俾治郡事分  
 給軍兵以為防守之地為旃陝川草溪兩邑  
 事右防將檢察凡事便宜處置各邑中軍十  
 檢以下不用命者直為處斬為旃如以情理  
 一款任自行止則自有軍律知委舉行為旃  
 賞格木二同為先載送事題送是齊當此凶  
 賊稱亂列邑響應之日間帥守令莫不畏縮  
 遠坐是乎矣星州牧使聞令即行激勵忠義  
 涕泣誓眾所部將士曾前粘信王師二字  
 以示奉辭之討士卒莫不感奮此分不喻領  
 率四千兵進薄賊數至近之地多般設機以  
 使賊徒畏其大勢自相潰亂賊魁曹聖佐等  
 四名兵不血刃今已就戮陝川三嘉等邑掃  
 清無餘實為喜幸之餘今番取勝專出於普  
 赫之首事居昌所據之餘賊踰越咸陽是如乙







仍于嚴飭右防將及諸路兵左右夾擊此分  
 不喻目今賊氣摧挫已成破竹之勢其所殲  
 滅指日可期誠為多幸是白乎陝川前郡  
 守李廷弼段棄軍逃走之際已困之賊魁聖  
 佐等故令放出以致無限跳梁已極絕痛是  
 如乎今此大軍壓賊賊魁就擒之後緣何來  
 入賊陣從中斬殺其為舉措尤極可駭是遣  
 又聞廷弼函送賊首於右兵使以爲媚附之  
 地爲白如子帥臣迄無文報之事則行軍動  
 止未得聞知是白內餘良今此四賊係是普  
 赫設機捕得者未及處置至前廷弼從中竊  
 去是白乎乃賊之將校等四人爲普赫之內  
 應擒獻聖佐等四人手本既在於右防將處  
 文蹟昭然則賊首之歸於某處不復可論是  
 白去乎上項廷弼蔑法無恥之狀前後罪狀  
 不可不重究是白如乎緣由并以馳啓爲  
 白去乎令廟堂稟處爲白只爲四月初二  
 日封啓慶尚監司啓本月初三日成  
 貼初四日到付知禮縣監牒呈內即見本縣  
 南倉留鄉所文報則賊兵屯據於本縣居昌





接界牛旨峙是如可今朝棄兵四散賊將三  
 四人率數十軍緣山逃走是如云云是去乙  
 送人偵探則同賊將等所率數十兵亦為中  
 路四散故賊將單身逃走不知去處是如為  
 卧予所此必是後故也而且聞陝川賊軍將  
 繼至右防將在此後故也而且聞陝川賊軍將  
 沒無餘云此後則雖有若干餘種是如必不  
 敢更起肆兇是乎所誠為多幸緣由馳必不  
 為卧予所探報是白齊初四日到付督戰將  
 大丘兼營將金振玉牒呈內營將到居昌十  
 里許結陣止宿賊情撰知次別定將校四人  
 起送為有如予三夏量回告內馳往賊處是  
 如乎行到中路則晉州營將昆陽郡守率軍  
 回於是去等詳問賊勢則同縣新倉屯據之  
 賊今日移陣於居昌境上牛旨峙下山谷而  
 賊徒輩望見其知禮境大軍結陣防禦莫敵  
 踰嶺退屯之際晉州營將及昆陽郡守領軍  
 進前則居昌千松鄭姓人恃其後援兵躬執  
 槍戈先刺則軍兵等又從亂打賊魁三名及  
 同黨十八名捕捉梟示故回軍下來是如為





仍卧乎所此是參見歸報故罔夜回告是如乙  
 手設置明曉與右仿將相議後回還作詐為卧  
 昌境牛旨峙云故傳令諸路主將使之夾擊  
 為有如乎善山府使朴禹健自知禮率軍與  
 賊對陣尚州營將韓球繼後領兵遮截牛旨  
 峙使不得踰越為白有如乎今月初三日賊  
 徒見其軍容之盛大不能越去畏縮退屯之  
 際晉州營將李頤復昆陽郡守禹夏亨等領  
 軍自居昌界前進右防將星州牧使李普赫  
 督戰將大丘兼營將金振玉領兵繼後置賊  
 於山谷間左右入搗為白乎所居昌千松鄭  
 姓人自賊陣中倒戈先刺則軍兵等又從而  
 亂打賊魁三名及同黨十八名捕捉梟示餘  
 黨潰散是如為白卧乎所陝川賊徒既已鐵  
 滅居昌凶賊次第掃平誠為多幸餘黨之散  
 落者段各別嚴飭這這追捕為白去乎姑待  
 諸陣來報夏良詳細啟聞詐料為白乎旅  
 今月初二日以陝川賊就馘事狀為白臣帶



一 邊 論 移 于 同 行 所 到 處 緣 由 并 以 回 移 爲  
 指 日 可 期 是 乎 等 處 是 如 爲 卧 乎 所 其 所 勸 減  
 嶺 前 進 居 昌 等 領 率 初 二 日 陝 川 離 發 踰 秋 風  
 道 都 巡 撫 使 領 兵 向 知 禮 路 是 如 爲 乎 兼 節 四  
 使 初 一 日 領 兵 前 誰 知 禮 路 爲 乎 兼 節 四  
 令 月 初 二 日 領 兵 前 誰 知 禮 路 是 如 爲 乎 兼 節 四  
 使 督 戰 將 大 兵 兼 營 將 各 率 前 進 尚 州 營 將  
 乙 仍 于 右 兵 使 及 晉 州 營 將 右 防 將 星 州 牧  
 到 居 昌 賊 餘 黨 欲 入 知 禮 境 亦 爲 來 到 新 會  
 安 撫 使 爲 相 考 事 節 到 付 巡 察 使 移 文 內  
 吏 金 斗 正 金 胤 章 李 春 根 等 營 安 撫 使 關 來  
 待 罪 緣 由 并 以 馳 所 莫 得 勤 除 方 此 席 藁  
 重 之 憂 逮 夫 燬 蔓 之 後 趨 卽 撲 滅 上 貽 九  
 能 號 令 將 兵 守 土 之 臣 莫 卽 撲 滅 上 貽 九  
 奉 職 無 用 兵 之 事 非 久 當 爲 旋 軍 是 白 置 臣  
 滅 別 無 用 兵 之 事 非 久 當 爲 旋 軍 是 白 置 臣  
 芻 糧 等 物 今 方 整 待 爲 白 乎 矣 卽 今 凶 賊 已  
 郡 離 發 數 日 間 整 待 爲 白 乎 矣 卽 今 凶 賊 已  
 游 牒 呈 內 都 巡 撫 使 一 是 行 今 月 初 二 日 送 鄭 東  
 率 軍 官 李 彥 輔 賫 去 一 是 行 今 月 初 二 日 送 鄭 東



卧守事 此亦中郎聞賊報則居昌之賊到  
 牛旨峙敗沒云以此各別知委民間使之安  
 集耕作事四月 比安倡義所文報來  
 初六日留安東

呈安撫使狀

義城義興軍威比安義兵將為牒報事今此  
 畿湖之賊敢肆吠日之惡實吾東所未有之  
 極變而嶺外名族亦且近出則為今日嶺南  
 之士民者所共奮憤羞恥矢不與此賊俱生  
 者也生等不量瑣力議父老倡子弟連結附  
 近糾合義旅以為前進勦賊之計是如乎節  
 到付使關內小醜狂賊本不足畏官軍四面





進討四賊先已授首都巡撫使大軍今已踰  
嶺摧枯拉朽非可待於義兵之効力各處士  
夫空知此意姑勿輕動亦教是卧乎所 王  
靈遠暢天聲丕振妖腰亂領次第芟刈零賊  
餘孽行當盡劉顧此不彎弓不知兵之白面  
生徒固不足有無於其間而惟是生長禮義  
之鄉濡染父師之訓粗知順逆之分各奮忠  
義之心南首死敵誓有以歸報若祖若父於  
地下而使關曉諭若是勤摯節制進退所當  
惟命姑緩師期蓄銳伺發是乎旆舉行形止



爲先牒報爲卧守事

呈號召使狀

義城義興軍威比安義兵將爲牒報事四邑  
義旅旣已設施治兵治糧方謀前進是如乎  
卽刻到付安撫使關內似聞道內士夫在處  
倡義各懷討賊之志 國之忠誠爲可嘉是  
乎矣顧此小醜狂賊其勢本不足畏官軍四  
面進討四賊先已授首都巡撫使大軍今已  
踰嶺摧枯拉朽當在不日非可待於義兵之  
効力是如乎各處士夫宜知此意姑勿輕動



亦教是乎等以姑緩師期以爲聽節制進退  
計料是乎弥舉行形止牒報爲卧乎壹

移檄義興軍威比安倡義所文

義兵大將爲知委事卽接安撫使關內四賊  
先已授首官軍四面進討摧枯拉朽當在不  
日各處士夫姑勿輕動亦教是乎等以本陣  
姑緩師期具由文報于安撫號召兩使是白  
如乎各邑義兵設置一體留待是如可待回  
題觀勢進退似合事宜諒此舉行宜當者

初八日戊子安撫號召兩使回題來

安撫使題  
內賊徒今



已悉平憲急撤罷事 戊申四月初八日安  
撫使雷安東署押踏印從事官從事官○號

召使題內僉君子忠義所激不謀同辭糾合  
附近團結部伍雖聞賊徒敗衄官家次第罷

兵尚有餘怒積憤未遽罷兵有此咨叩令人  
增氣不覺起立然兵者不得已而用之况今

物力枯渴民心甫定而安撫都巡撫文宇既  
已如此則不必雷屯引日以益煩費依所報

施行似合事宜姑此奉諭 戊遂撤兵火速  
申四月初八日號召使署押

知委於義興軍威比安倡義所○安東義兵

所私通來 昨因安撫使關文知江右凶賊已  
盡勦滅號召使巡行既已停罷本

府倡義所已亦令罷歸是乎等以今日良中  
義兵將以下皆已撤還是置此意諭告焉臥

事安東義營關及安撫使關來到本縣兼  
兵所陪吏李營關及安撫使關來到本縣兼

為相考事一自諸道兵并進之後居昌屯據  
凶賊大生恐恟自賊中倒戈刺之且魁三名







初九日己丑都巡撫使關到本縣兼行四道都巡

撫使或巡察使得之  
回題後方為處斷事

撫使為通諭時事嶺南一域素稱人才之府

嶺南詩書絃誦忠義廉養著稱長德多在

年來無一逆臣此乃八方之欽歎而內三百

逆孽豎出於名賢之後所謂鄭希亮者即前

參奉重元之子遵儒慶名不軌自稱鄭都令

之說多發於同黨賊徒之口其兇惡節比

他賊尤極陰慘况重元身歿未久遵儒方服

父器乃與麟羅諸賊合謀逞兇誑誘愚民威

脅鄉軍竊據數郡邑以爲指日犯京之計

皇天赫怒神人共憤清州諸賊次第就擒

亮聞而破膽潛伏居昌之境乃爲脅從之徒

所捕納希亮則各處聚待官軍盡罷歸農俾

師依律勘斷而各處聚待官軍盡罷歸農俾

無失時至於左道儒生或發倡義欲爲進討

云其誠則雖可嘉今已後時諸君子須自今



卽撤通文勿爲會集而今茲凶變之出於道  
 內實是諸君子之所未捕者唯望頃興安東諸君  
 收坐者或隱伏於春陽乃城或石泉浦且不  
 無同惡餘黨之未捕者唯望頃興安東諸君  
 子各自搜聞斯得或告於本官或報於巡營  
 以除凶賊之族以洗本道之羞竊爲諸君子  
 勉之以此辭緣各其邑多數騰書知委於鄉  
 校書院及各面書堂儒生所居處亦爲懸掛  
 於官府稠廣之地使皆曉然知空鄉人遂罷  
 當向事四月初五日留知禮

歸排定浮費於校院諸所各面所募糧餉及  
 各寺旗鼓等物亟令還給

初十日庚寅號召使關來到上道號召使爲相

內四道都巡撫使傳令內逆賊李熊輔鄭希  
 亮羅崇坤既已生擒賊黨皆破散各處聚待  
 軍兵卽爲罷還專意作農爲旆且聞左道儒  
 生等通文于各邑會爲倡義討賊云其誠雖



才天送禁營史踰大邑邑是使報矣通輸以送嚴嘉  
 已駿是府下行八軍軍掃乎初事如文送此於明今  
 拿已如都事到咸全千一夏賊日四通一為知巡悉後  
 來為白今為陽州兵併無可段營初邑收送委使使  
 營下齊安下乎後行知禮為乙仍居昌兩為還向尚州  
 姑批陝縣新右兵使川為白乎別到遣咸陽  
 未陝陰新右兵使川為白乎別到遣咸陽  
 決川縣新右兵使川為白乎別到遣咸陽  
 罪安監李使罷職後拿去事  
 是陰三嘉等邑守令  
 乎嘉等邑守令  
 旅嘉等邑守令  
 都等邑守令  
 巡邑守令  
 撫守令  
 使令





為	流	今	人	次	賊	捕	把	魁	成	馳	進	命	居	太	大	營	事	討	到
卧	于	方	朴	禁	陣	捉	梃	鼎	送	進	之	者	在	十	軍	將	官	賊	知
于	茂	使	弼	府	之	處	金	佐	而	極	意	以	不	八	一	朴	力	兵	禮
所	長	之	顯	羅	故	斬	呂	之	牧	為	傳	尚	遠	石	千	敏	救	是	時
并	海	凌	西	將	右	三	鳴	第	使	可	令	方	之	粥	九	雄	姑	如	尚
以	中	遠	肢	下	兵	嘉	投	鼎	罔	恠	成	劍	地	租	百	云	徐	拿	州
詮	是	將	徇	來	使	座	入	任	夜	牧	送	從	不	十	二	云	決	入	營
告	如	校	示	文	處	首	陝	搜	馳	使	星	事	為	八	十	是	棍	梟	將
金	可	領	八	報	斬	權	川	捕	進	護	州	親	進	石	八	于	十	示	韓
斗	為	上	方	來	順	萬	賊	督	云	軍	牧	承	謁	晉	名	亦	五	施	球
正	茂	送	事	到	興	恒	陣	戰	云	都	使	如	是	州	糧	陪	度	威	領
金	長	朴	禁	尚	府	領	是	將	是	差	兩	措	如	營	米	行	奪	之	軍
胤	倅	弼	府	州	使	軍	如	前	手	員	次	聖	措	將	四	營	符	際	逗
章	所	夢	關	鎮	推	直	可	處	於	差	傳	教	辭	昆	十	吏	移	因	留
等	捉	乘	文	正	覈	赴	自	斬	川	定	令	星	中	陽	二	告	授	中	不
云	云	船	下	刑	處	陝	草	草	川	傳	終	火	不	郡	石	目	於	軍	即
		浮	來	罪	置	川	漢	溪	賊	令	不	馳	用	守	馬	內	新	從	進



十二日壬辰聞巡使暴死

巡察使道教是本月十一日子時塞塞庚

時卒逝事官行陪使巡營關壘到本縣兼使

私通未時到付旨書狀內三昨帳殿曉諭予

意於入侍朝矣噫亂臣賊子何代無之而

孫豈有如今番凶逆乎世家大族名公巨卿之

其若應坐之律宜加三尺而親戚故舊之

列書於內外者亦必多矣雖親戚有王敦

之於王遵今予決不以此為罪况非戚非親

此不以為疑若其為親戚者為故舊者因以

四門穆穆之德漢唐中主之以一時誠心置  
人心腹本自恥之嗟爾中外臣庶體予此教  
須各安心嗚呼以堂堂千乘之君豈丁寧面  
諭而後戴哉如是而後不信王言若懷不  
自安之心則是甬等自絕非予言之不諄至  
也空加銘肺而定心焉巡使為相考事左



道儒生通文于各邑欲為倡義討賊其誠雖  
 嘉今已後時賊黨盡破則不可復言兵事嚴  
 明知委憲憲停止所謂通文即令收聚上送  
 於都巡撫使行營空當云云兵曹判書兼  
 都巡撫使領率大軍自京城離發廿三日破  
 安城賊陣廿四日又破竹山賊陣賊將李麟  
 佐等三十餘名並皆斬獲廿五日日到清州則  
 賊黨申天永李箕佐等已為本州官下人等  
 所勦殺無餘各邑民人等舉皆奮發處處追  
 捕以納故獍悍劇賊等亦皆處斬其餘處從  
 者仰體聖上德音一并放送使之歸農京  
 畿湖西各邑則今己安集而麟佐之弟聖佐  
 不知麟佐等諸賊已盡敗亡與餘黨李熊輔  
 鄭希亮二賊潛伏煽動於安陰古縣不無意  
 外之慮自聞慶以下至河東嶺底各邑發送  
 將校軍卒廣加搜捕李聖佐李熊輔鄭希亮  
 三賊刻期捕得或生擒或斬頭以送其餘橫  
 罹者隨其來降皆即分棟放送使其餘居  
 生賊黨中或有斬獲聖佐等三賊以納則亦  
 當赦其罪論其功以此意嚴明知委於各鎮



各面民人等處使之曉然知之即即斬捕事  
次次傳通空當向事四月月初十日留營

營吏 啓 草 臣 以 無 似 前 後 受

他才能可以少效其萬一而只有誓死捐軀  
素所蓄積是白如乎國運不幸寇亂碎發

而臣於此際更叨渥恩兼有任使之命則  
臣謂得在此所即起應命勸諭鄉人糾合義

旅安東榮川豐基順興等邑以前正郎柳升  
鉉為大將義城義興軍威比安等邑以生員

申濂為大將今已發兵前進是白遣其餘道  
內列邑段飛檄勸諭臣即隨後面見招募則

後在雲集不謀同辭皆懷憤嫉之心罔有先  
等邑皆唾手奮袂命將置佐張券冒刃北首

爭死豈伊臣力可以得此宣由張券祖宗仁厚  
之澤固結於心聖上哀痛之教誠動於中

平夫為之垂泚士可以致死羣情如此蕩  
振指日幸賴天命居昌安陰陝川諸賊王靈遠

列鎮用賴天命居昌安陰陝川諸賊王靈遠

命居昌安陰陝川諸賊王靈遠



首屯種離叛斬降相續宇縣清夷境  
落寨落零鎖奔逸不足為慮云云

十四日甲午安東鄉校私通來一貴縣收聚義文字

通昨日來到為卧禮安鄉校私通來文貴縣留

手事陪吏崔由則依教併上于巡陪使計

義兵所的實是手則依教併上于巡

料是手等以緣由詮告為卧手事

收聚倡義文字封上于巡撫使行營













升山募糧者豆公息木展不有立石

所也募糧都監幼學朴栢齡徐萬春

佳音募糧都監幼學朴禧齡具休徵

山雲募糧都監幼學李秀載申淵

億谷募糧都監幼學申德泓進士李秀時

台文募糧都監幼學任爾道朴世欽



下川募粮都監幼學申天旭申 濡  
金石募粮都監幼學申世標申天潤  
上川募粮都監幼學朴師咸李 景  
安平募粮都監幼學申叔廷李萬蕃  
石田募粮都監幼學申汝篋南天興



